





# 法馬通在京代表透露

## 粵核電站所訂合約 列明增建安全設施

### 並表示將認真研究立法局核電報告建議

【本報記者張國雄北京十七日電】本月二十三日，廣東核電合資公司將在京舉行股東大會，與法馬通公司、英國通用電氣公司及法國電力公司分別簽署兩項核電合約。據悉，兩項合約的總額將達十八億元。

據法馬通公司代表透露，合約中將列明增建安全設施，包括在核電站內增建一座安全殼，以及增建一座緊急停堆系統。此外，合約中還將列明增建一座核廢料貯存庫，以及增建一座核電站保安設施。

法馬通公司代表並表示，該公司將認真研究立法局核電報告建議，並將在股東大會上向股東報告研究結果。

# 譚惠珠一行昨抵京

## 今會晤核工副部長

### 李鵬姬鵬飛明天將會見訪京團

【本報北京十七日電】香港特別行政區政府副秘書長譚惠珠一行，於十七日抵達北京，展開為期三天的訪問。譚惠珠此行是代表香港特別行政區政府，向中國政府轉達香港特別行政區政府對核電發展的看法。

譚惠珠一行將於今日會晤中國核工業副部長李鵬，並將於明日會晤中國核工業部副部長姬鵬飛。譚惠珠一行還將與中國核工業部官員進行會談，並參觀核電站。

# 台灣今有風雨

## 中秋難賞月

### 中秋難賞月

【本報訊】台灣地區氣象局表示，中秋節當天（九月十八日）台灣地區將有大雨，民眾將難得一睹中秋明月。氣象局指出，中秋節當天台灣地區將有大雨，民眾將難得一睹中秋明月。

# 英女王訪華行程

## 外交部昨公佈

### 將參觀西安兵馬俑遊覽昆明滇池

【本報訊】英國女王伊麗莎白二世將於九月二十一日至二十五日訪問台灣。外交部昨日公佈了女王的訪問行程，包括參觀西安兵馬俑、遊覽昆明滇池等。

# 上海批准合資企業

## 部份產品可以內銷

### 以外匯計價結算替代進口

【本報訊】上海市人民政府昨日宣佈，批准在上海設立合資企業，其生產的部份產品可以內銷。此外，合資企業還可以用外匯計價結算替代進口。

# 波共首腦本月訪華

## 北京對此表示重視

### 波共首腦本月訪華

【本報訊】波蘭共產黨首腦將於本月訪問中國，北京方面對此表示重視。波共首腦的訪問將是波中兩國關係發展的一個重要契機。

# 導彈偏航軌道事

## 蘇使館稱不知情

### 中國國防部稱無可奉告

【本報訊】中國國防部昨日表示，對導彈偏航軌道一事無可奉告。蘇聯使館則稱對此事不知情。

# 江西揭發大案要案

## 省長瀝職已遭查處

### 現由副省長蔣祝平主持省府工作

【本報訊】江西省政府昨日宣佈，省長瀝職已遭查處，現由副省長蔣祝平主持省府工作。此次查處行動是江西省政府打擊貪污腐敗的重要舉措。

# 孫中山事蹟展覽

## 在南京籌備就緒

### 特約記者張國雄南京十七日電

【本報訊】孫中山先生事蹟展覽在南京籌備就緒，將於近日舉行。此次展覽將展出孫中山先生的生平事蹟，以及其在中國革命史上的重要地位。

# 自美返廣州居留

## 九旬學者謝扶雅

### 謝扶雅九旬學者

【本報訊】九旬學者謝扶雅自美國返回廣州，目前居留在廣州。謝扶雅先生是中國著名的學者，對中國文學史有深入的研究。

# 劉再復說「我不檢討」

## 澳洲阿德雷德大學亞洲研究中心主任

### 劉再復說「我不檢討」

【本報訊】澳洲阿德雷德大學亞洲研究中心主任劉再復表示，他並不檢討。劉再復先生是中國著名的學者，對中國文學史有深入的研究。

# 花好月圓滿堂

## 中秋月圓滿堂

### 中秋月圓滿堂

【本報訊】中秋節期間，北京市民將舉行各種慶祝活動，包括賞月、吃月餅等。中秋節是中國傳統節日之一，具有悠久的歷史。

# 再黎巴五成釀

## 關於黎巴五成釀

### 關於黎巴五成釀

【本報訊】黎巴五成釀的相關消息，包括其生產過程、銷售情況等。黎巴五成釀是中國著名的酒類之一，深受廣大消費者的喜愛。

# 再黎巴五成釀

## 關於黎巴五成釀

### 關於黎巴五成釀

【本報訊】黎巴五成釀的相關消息，包括其生產過程、銷售情況等。黎巴五成釀是中國著名的酒類之一，深受廣大消費者的喜愛。

# 再黎巴五成釀

## 關於黎巴五成釀

### 關於黎巴五成釀

【本報訊】黎巴五成釀的相關消息，包括其生產過程、銷售情況等。黎巴五成釀是中國著名的酒類之一，深受廣大消費者的喜愛。

# 再黎巴五成釀

## 關於黎巴五成釀

### 關於黎巴五成釀

【本報訊】黎巴五成釀的相關消息，包括其生產過程、銷售情況等。黎巴五成釀是中國著名的酒類之一，深受廣大消費者的喜愛。

# 再黎巴五成釀

## 關於黎巴五成釀

### 關於黎巴五成釀

【本報訊】黎巴五成釀的相關消息，包括其生產過程、銷售情況等。黎巴五成釀是中國著名的酒類之一，深受廣大消費者的喜愛。

# 再黎巴五成釀

## 關於黎巴五成釀

### 關於黎巴五成釀

【本報訊】黎巴五成釀的相關消息，包括其生產過程、銷售情況等。黎巴五成釀是中國著名的酒類之一，深受廣大消費者的喜愛。

# 再黎巴五成釀

## 關於黎巴五成釀

### 關於黎巴五成釀

【本報訊】黎巴五成釀的相關消息，包括其生產過程、銷售情況等。黎巴五成釀是中國著名的酒類之一，深受廣大消費者的喜愛。

# 再黎巴五成釀

## 關於黎巴五成釀

### 關於黎巴五成釀

【本報訊】黎巴五成釀的相關消息，包括其生產過程、銷售情況等。黎巴五成釀是中國著名的酒類之一，深受廣大消費者的喜愛。

# 再黎巴五成釀

## 關於黎巴五成釀

### 關於黎巴五成釀

【本報訊】黎巴五成釀的相關消息，包括其生產過程、銷售情況等。黎巴五成釀是中國著名的酒類之一，深受廣大消費者的喜愛。

# 再黎巴五成釀

## 關於黎巴五成釀

### 關於黎巴五成釀

【本報訊】黎巴五成釀的相關消息，包括其生產過程、銷售情況等。黎巴五成釀是中國著名的酒類之一，深受廣大消費者的喜愛。

# 再黎巴五成釀

## 關於黎巴五成釀

### 關於黎巴五成釀

【本報訊】黎巴五成釀的相關消息，包括其生產過程、銷售情況等。黎巴五成釀是中國著名的酒類之一，深受廣大消費者的喜愛。

# 再黎巴五成釀

## 關於黎巴五成釀

### 關於黎巴五成釀

【本報訊】黎巴五成釀的相關消息，包括其生產過程、銷售情況等。黎巴五成釀是中國著名的酒類之一，深受廣大消費者的喜愛。

# 再黎巴五成釀

## 關於黎巴五成釀

### 關於黎巴五成釀

【本報訊】黎巴五成釀的相關消息，包括其生產過程、銷售情況等。黎巴五成釀是中國著名的酒類之一，深受廣大消費者的喜愛。

# 再黎巴五成釀

## 關於黎巴五成釀

### 關於黎巴五成釀

【本報訊】黎巴五成釀的相關消息，包括其生產過程、銷售情況等。黎巴五成釀是中國著名的酒類之一，深受廣大消費者的喜愛。







# 霍克誠昨發表中期經濟報告

## 本港出口已明顯復甦 生產總值較預算提高

【本報訊】財政司司長霍克誠昨日發表香港今年中期經濟報告，報告指出，本港生產總值的增長，由今年二月份起，已明顯復甦，生產總值較預算提高百分之五點六。

霍克誠在報告中指出，本港生產總值的增長，是由於出口復甦，以及本地消費的增長。他指出，本港出口在二月份起，已明顯復甦，由二月份的百分之四點五，增長至三月份的百分之五點六。

霍克誠又指出，本港生產總值的增長，是由於本地消費的增長。他指出，本港本地消費在二月份起，已明顯復甦，由二月份的百分之四點五，增長至三月份的百分之五點六。

霍克誠又指出，本港生產總值的增長，是由於本地消費的增長。他指出，本港本地消費在二月份起，已明顯復甦，由二月份的百分之四點五，增長至三月份的百分之五點六。

# 楊協成飲品被落毒案 警方已設專案組追查

【本報訊】警方已成立一個專案小組，追查楊協成飲品被落毒案。警方表示，楊協成飲品被落毒案，是由於楊協成飲品公司，在生產過程中，使用了含有毒性的原料。

警方表示，楊協成飲品被落毒案，是由於楊協成飲品公司，在生產過程中，使用了含有毒性的原料。警方表示，楊協成飲品被落毒案，是由於楊協成飲品公司，在生產過程中，使用了含有毒性的原料。

警方表示，楊協成飲品被落毒案，是由於楊協成飲品公司，在生產過程中，使用了含有毒性的原料。警方表示，楊協成飲品被落毒案，是由於楊協成飲品公司，在生產過程中，使用了含有毒性的原料。

# 分銷商超市等獲通知 收回楊協成紙盒飲品

【本報訊】警方已通知分銷商超市等，收回楊協成紙盒飲品。警方表示，楊協成紙盒飲品，是由於楊協成飲品公司，在生產過程中，使用了含有毒性的原料。

警方表示，楊協成紙盒飲品，是由於楊協成飲品公司，在生產過程中，使用了含有毒性的原料。警方表示，楊協成紙盒飲品，是由於楊協成飲品公司，在生產過程中，使用了含有毒性的原料。

警方表示，楊協成紙盒飲品，是由於楊協成飲品公司，在生產過程中，使用了含有毒性的原料。警方表示，楊協成紙盒飲品，是由於楊協成飲品公司，在生產過程中，使用了含有毒性的原料。

# 班兩周每 效生年明 定策昨議協航民荷港

【本報訊】香港民航局與荷蘭政府，昨日就明年起，每週兩班，達成協議。協議指出，荷蘭政府將增加由香港飛往阿姆斯特丹的航班，由每週一班，增加至每週兩班。

協議指出，荷蘭政府將增加由香港飛往阿姆斯特丹的航班，由每週一班，增加至每週兩班。協議指出，荷蘭政府將增加由香港飛往阿姆斯特丹的航班，由每週一班，增加至每週兩班。

協議指出，荷蘭政府將增加由香港飛往阿姆斯特丹的航班，由每週一班，增加至每週兩班。協議指出，荷蘭政府將增加由香港飛往阿姆斯特丹的航班，由每週一班，增加至每週兩班。

三聯書店讀者服務中心  
本中心因擴充裝修，由即日起三樓及四樓商場暫停營業（地下及二樓照常開放）。不便之處，敬請讀者見諒。  
香港中環域多利皇后街九號 電話：250102

中華書局  
秋季大廉價  
中心門市九龍彌敦道四四〇號  
旺角門市九龍彌敦道七四〇號A  
三三九四〇三九七

暨南大學建校八十周年誌慶  
敬賀

### FOODTEQ CHINA '87

#### 一九八七國際先進食品機械及包裝設備展覽會

1987年6月11~16日江蘇省南京市

主辦機構：中國食品工業協會  
中國國際貿易促進委員會江蘇省分會  
江蘇省食品工業協會  
港中行

贊助機構：中華人民共和國商業部  
中華人民共和國農牧漁業部  
中華人民共和國輕工業部  
中華人民共和國機械工業部  
中華人民共和國兵器工業部  
中華人民共和國航空工業部  
中華人民共和國航天工業部  
中華人民共和國核工業部  
中華人民共和國電子工業部

中國包裝技術協會  
中國包裝總公司  
江蘇省國際信託投資公司  
中國銀行南京信託諮詢公司  
江蘇省旅遊局

民以食為天。中國食品工業已列入七五計劃國家重點發展項目之一。中國食品工業協會是經國務院批准成立，以統籌和協調全國食品工業發展的專業機構。這次盛會，是該協會今年明兩年唯一主辦的全國性和國際性的展覽會，目的在配合工農業發展和人民生活改善，對中國食品工業的生產、包裝和測試等方面的強化，提高和改進作出貢獻。這次盛會，其贊助單位之多，業務對象之廣，組織規模之大，外匯指標之豐，以至引進項目之繁，實屬空前。凡涉及畜牧漁的養殖及加工，畜禽的屠宰及综合利用，各類飲料的加工儲藏，啤酒及名酒的釀造灌裝，糧油果蔬的廣度和深度的加工，食品添加劑的運用，以及先進的包裝、輸送和測試檢驗的整機，關鍵設備至單機，引進更新和先進技術的交流轉讓等等，都被網羅在這次展覽會的業務洽談範圍內。

請把握良機 即聯系國際博覽促進中心  
香港德輔道中121號遠東發展大廈701A 電話：5-413328 傳真：86088 KCHHK HX

### 1987

日本膠片月曆  
各類粉紙月曆  
最新電版分色  
直接出版印刷  
價格公道  
可代客設計  
地址：香港灣仔利東街46-48號地下  
電話：5-737736, 5-737738

### 華潤(集團)有限公司

捷勝貨運有限公司  
中、港、鐵路  
貨運代理

★經營鐵路運輸，直接代理、承辦火車包卡及散貨運輸直達至國內各省市運輸業務。

★包卡直達省市：北京、天津、石家莊、長春、瀋陽、丹東、大連、哈爾濱、青島、烏魯木齊、二連、呼和浩特、西安、成都、重慶、貴陽、昆明、桂林、武漢、鄭州、南京、上海、蕪湖、杭州、福州、廈門、江西九江、長沙、韶關、廣州、深圳、北平等地。

★辦理定期到京、南京、天津、杭州、大連、上海、武漢、成都、昆明、重慶、瀋陽等地直達散貨運輸。

★辦理海陸聯運、貨運及香港中轉運輸等業務。

★手續簡便，方便快捷，服務週到，收費合理，歡迎垂詢，集團經營，安全可靠。

地址：香港灣仔港灣道28號海中心二樓  
查詢電話：包卡 5-8957025 散貨 5-8520580  
5-8520559 5-8520509  
TELEX: 85657 RWC HX CABLE: RWCTRANS

### 安碧月曆

直接印製出版發行  
港製百餘款紙質月曆特價發售  
日本月曆片共三十餘款  
日曆、月曆、掛曆、台曆、日誌  
加印廣告 港穗提貨  
安碧月曆有限公司  
營業部：香港灣仔利東街54-56號  
5-729357 (5線) 5-721737  
工廠：英皇道1065號東達中心9樓  
5-634133 (3線) 5-723768



**議**  
與各國將民航服務協  
持，以及英政府對中英聯合聲明之  
易誠並指出，此次民航協議的簽訂，  
鼓勵了其他國家與香港簽訂此類協議。另  
方面，更可藉此加強香港與荷蘭之間的連  
繫。新的民航服務協議將於八七年上半年生  
效，屆時將由荷蘭及香港的航空公司每周各  
提供兩班定期班機服務，來往香港與荷蘭阿  
姆斯特丹之間。

### 三聯書店讀者服務中心

本中心因擴展裝修，由即  
起三樓及四樓商場暫停營業  
(地下及二樓照常開放)。  
不便之處，敬請讀者見諒。

香港中環域多利皇后街九號 25-26



## 秋季大廉價

### 中華書局

中心門市九龍彌敦道四五〇號 三二八五六五八八  
旺角門市九龍彌敦道七四〇號A 三二九九四〇三九九

是日休息，明

FC

一九八七國

198

主辦機構：中國  
中國  
江蘇  
香港

贊助機構：中華  
中華  
中華  
中華  
中華  
中華  
中華  
中華

民以食為天。  
「中國食品工業協會」  
的專業機構。這次  
會，目的在配合工  
測試等方面的強化  
務對象之廣，組織  
。凡涉及畜牧漁的  
藏，啤酒及名酒的  
劑的運用，以及先  
進更新和先進技術

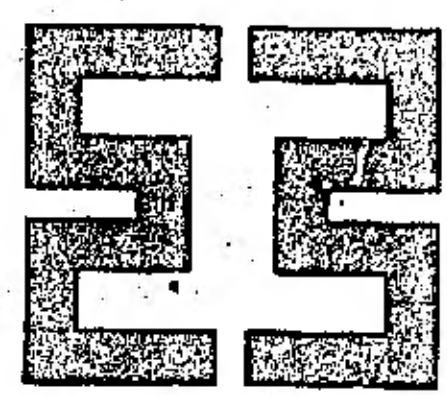
請把握良

香港德輔道中121號

# 由今日開始， 新鴻基銀行正式改名為 港基國際銀行

因為我們相信，這個新標誌、新名稱  
更能反映我們的現狀、作風及經營宗旨，  
也就是以香港為發展基地，  
以實力雄厚的國際銀行為後盾，  
以客戶的需要為原則。

港基國際銀行，顧名思義，  
正好表示我們履行這個宗旨的決心。



港基國際銀行  
International Bank of Asia



# 豪巴站長厚此薄彼 乘客來電申訴不平

## 九巴公司表示已接投訴現正調查

【本報訊】九巴公司表示，已接獲乘客投訴，指豪巴站長厚此薄彼，對不同乘客採取不同態度。九巴公司發言人表示，已接獲多宗投訴，指豪巴站長在處理乘客上，有厚此薄彼之嫌。發言人稱，九巴公司正就此進行調查，並將根據調查結果採取適當行動。

# 食品公司捐三千元 本報代分贈三家人

【本報訊】食品公司捐出三千元，由本報代為分贈給三家人。這三家人分別是：一名患有嚴重疾病的老人、一名失業多年的家庭以及一名患有殘疾的兒童。食品公司負責人表示，希望這筆款項能幫助他們渡過難關。

# 大礮村兩間問題危樓 其中一間已着手拆卸

【本報訊】大礮村兩間問題危樓，其中一間已着手拆卸。據悉，這兩間危樓位於村中，由於年久失修，存在嚴重安全隱患。村委會已決定立即拆除其中一間，以確保村民安全。



圖上：大礮村兩間問題危樓之一，正由村委會組織工人進行拆卸。圖下：大礮村兩間問題危樓之一，正由村委會組織工人進行拆卸。

### 教育報告書研討會上講者指出

【本報訊】教育報告書研討會上，多位專家學者指出，當前教育制度存在諸多問題，需要進行改革。他們認為，應加強對學生的實踐能力培養，並改革考試制度，以更好地評估學生的綜合素質。

### 翟克誠發表中期經濟報告

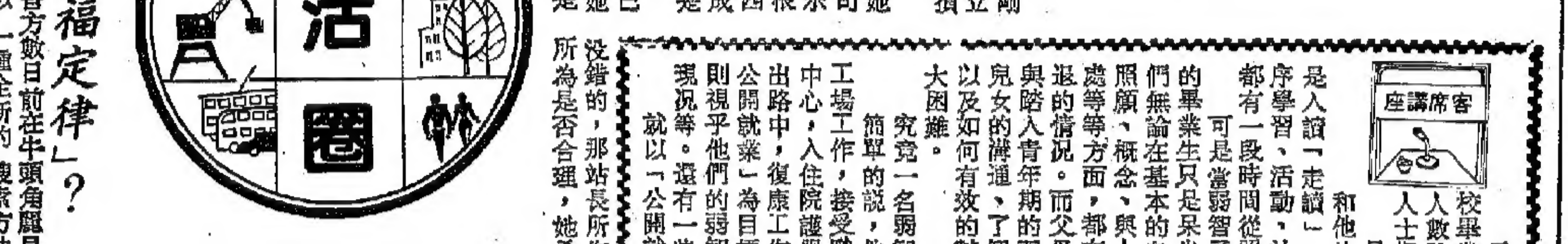
【本報訊】翟克誠發表了中期經濟報告，指出香港經濟在過去一段時間內表現良好，但面臨一些挑戰。他認為，政府應採取措施，以促進經濟的持續增長和穩定。

### 百萬元行下月起舉行

【本報訊】百萬元行將於下月起舉行，旨在籌集資金，支持社會公益事業。該活動得到了社會各界的廣泛支持，預計將籌得大量善款。

### 老槍成煙有奇效

【本報訊】老槍成煙有奇效，能治癒多種疾病。據悉，這種煙草是由名貴藥材製成，具有悠久的歷史和廣泛的藥用價值。



### 何謂「溫床定律」？

【本報訊】何謂「溫床定律」？這是一個在社會學和經濟學中常用的概念，指在特定環境下，事物會迅速發展。本文將探討其含義及應用。

### 工業署提供多種服務

【本報訊】工業署提供多種服務，包括技術支援、市場推廣等，以幫助企業發展。該署表示，將繼續加強與企業的合作，為其提供更有力的支持。

### 六合彩頭獎一注中

【本報訊】六合彩頭獎一注中，獎金高達一百萬。此外，還有其他多個獎項，獎金豐厚。彩民們紛紛湧向投注站，慶祝這一喜訊。



# 教育報告書研討會上講者指出

中六學制改革建議  
有利就讀中中學生

雖能兼顧升學就業 但忽略課程上下銜接

# 民族服飾大型畫冊

**此外，梁一鳴說**

教育當局可估計高教費支出有佔計萬數之多。而作出配合他說。

他說，如果港大設四年制，則高級程度試就沒有必要。但港大仍採三年制，則為高級程度試驗以爲港大之用。他就指出，建議中的科改改革未有詳細考派去安徽同鄉作冥安族黃梅戲劇團（本報稿）

【本報訊】第一  
本號裝綴中國五十六個民族服飾的大型畫冊——《中國民族服飾》，將於十月中出版面世。負責出版工作的和平圖書有限公司及四川人民出版社

十月月中旬在港推出

各族服裝五十多套週末起公開展出

為配合畫冊預訂宣傳，本月二十至二十九日間特地將在香港中區格列街九號「逸園」展示女式五六十套中華民族的男女服裝，道亦是首次地在港舉辦的同類展覽會。

和乎圖書有限公司董事總經理潘澤華表示，該書共收錄百六十二幅及五萬餘字，將全周五十六个民族因生、生活、習俗、婚姻制度、宗教等各方面的瑣細環境，氣概修飾與不同時形和藝術特色的衣冠服飾一一繪製展現出來。是色彩鮮艷、風格迥然的

黃梅戲劇團今首演

【本報訊】來港參加由香港醫藥娛樂有限公司主辦的「中國戲曲發展」的安徽省安慶市徽劇團，於今（十八日）晚在光緒戲園演出《朱門玉碎》。

該團此次來港演出的劇目有：同鄉、斯淑娥、周旭春等擔演。晚上七時三十分開鑼，為女角招徠，豈料該名蘭裙，招來一名驕縱，剛上場即揮拳毆打其未婚妻，於是眾人趁金蘭裙背錯就錯，誤賊作主，全劇方揭曉斯淑娥及其宗法繼承制度的腐朽和荒唐。

昨晚，安慶首領同鄉在北約柏拉賓酒樓宴請全體成員四十餘人，出席的賓客包括王兆邦、趙建民、何智路等二十多個。

丁同斯淑娥等擔綱主演朱門玉碎

居港安徽同鄉昨晚宴請該劇團

明倫堂史料館對粵東黃河城內城區、城例如廣州、潮州、大湖流域及東莞等地，其重要性不言而喻。同時，並與中原的文化，交流。

張光直教授說，科在世界上範圍來說的記載資料相當詳盡，實屬寶貴。相當詳盡

東亞大學公開學院  
申請加入公教機構

[illegible]

的建議時，司文同指  
才。考察團成員周森  
表示，荷蘭阿姆斯特  
丹在處理垃圾及化學  
廢料方面的方法，值  
得本港研究。他指出  
設計、所  
兩層內設  
丹處特  
敦及曼徹  
當地官員  
及地方代

然而考古學家經過為這個新辦法已不大

授教直光學家  
(攝報本)

當地設有不同種類  
據政警等處

深對中國文明的整個起源、生長的了解，而西方的社會科學原理的歷史記憶的結合，更有利於社會的研究。

他說：近幾年來，考古學界已將材料足以改中國古代史的基本本中國史大綱，有極多的資料於社

黃河以外的文化發源地

考古學家張光直稱長江與太湖流域可並列

本報記者 麥凱敏

因此希望有更多的青年人參與考古行列。

他強調，國內近年來研究單位有所增加，有實質性認識世界水平，而地方上亦有考古幹部都是大學本科生，因此全行水漲船高。他還希望內地能多與國外學者攜手合作，進行考古。

他，就談到外國人對中國的古老文化相當關注，從歐洲到中國，多以名勝古蹟為代表，而一國所

文明起源

據說，「中

月二十二

四時三刻

逐次開闢

# 翟克誠發表其中經濟報告

【本報訊】財政司司長克敏昨日在香港經濟發展委員會晚宴上致辭時，發表「香港經濟報告」。下面是經濟報告全文。

「成發卓越的預算案對香港經濟的貢獻，已於上月份發表的預算案內，曾指出：其他經濟的增長將比前幾個月有好轉，但也並下列的預測：港幣對美元將會顯著復弱，並阻礙對港的出口增長率將會較低，本港內部經濟增長和增長，因此一九八六年的經濟增長主要會由出口帶動，通脹率將會較低，反映美元兌港幣的利率將會上升，反映美元兌港幣的利率將會上升，反映美元兌港幣的利率將會上升。」

克敏說，我們是服務、顧客和競爭對手，以及不同國家或地區市場互相依賴的程度，各種金融服務和依賴的程度亦有所增加，不過本港在通脹率較低和速度並不比他們一些國家慢，因此我們必須認真地考慮。因此，如果當局要，必須全面開關各銀行業，例如如傳統的銀行、證券、金融租賃及其他票據發行，必須認真地考慮。

我們目前正考慮在未來幾年銀行會使用這些權力。我不打算在這個晚上講述我們使用這些權力的所有事項。我們曾遇到一些指責，我們不會「基本上市場人士都認為我們對什麼我們會執行行動。今天的行動，和較早時對同一問題所採取的行動，同樣是認真調化。從省港方面，並且毋須動用公營。我的設置是省港有關當局會像我們所必要的一樣，及時採取適當的行動，當然，我們亦要受到威脅。

毫無疑問，在全世界已發展國家的經濟，經行是其中一個個已發展國家的經濟，香港也不例外。我們昨日已指銀行收購風波及，我們是服務、顧客和競爭對手，以及不同國家或地區市場互相依賴的程度，各種金融服務和依賴的程度亦有所增加，不過本港在通脹率較低和速度並不比他們一些國家慢，因此我們必須認真地考慮。因此，如果當局要，必須全面開關各銀行業，例如如傳統的銀行、證券、金融租賃及其他票據發行，必須認真地考慮。

國際貿易協定締約國的發展現正進行，以研究展開新輪多哈談判的進程。會議所討論的各個方面，如關稅、數碼化、其他非關稅方面的阻礙，及糾紛解決等，都與本港的利益有莫大焉。本港已積極參與第一輪談判的貿易工作，輸的談判正式進行時，香港將繼續工作。

港美鐵口協議限制較前放寬

今年六月，香港與美國簽署了一九八五至一九九一年的新變紡織品。該協議的限制範圍已擴大至包括棉、以及棉花和植物混合纖維在內。在以前，該限制僅限於棉花。在該限制放寬後，儘管在出口量上的增幅，較初期為低，但該限制的影響，將比前為大。但該限制的影響，將比前為大。但該限制的影響，將比前為大。

出口商有很大裨益。港貨的競爭能力有加之餘，却沒有對本港的通貨膨脹帶來壓力。這些都是拜聯繁重率制度所賜。

香港  
雖然金

[illegible]

**當局有時必須行使干預權**

聽過我這番說話之後，你們定會明白到，任何舊體監督制度裏，當局有時必須行展至先不面，該協定包擬制訂關的規則家護主義也月三十一日

國語的考字研究幾乎是本身對中國研究的一部分。他說：「南、周三代文字研究，他最爲熟悉。中國考古學，五十年代，中國考古學界，因爲掌握中國的文化系統、流字、漢字，漢花掉不少時間。而反過來，條件則優了，有最好的師資和讀本，因此，國語的考字研究幾乎是本身對中國研究的一部分。」

，卻如通地黃  
因此，他便投  
考古系，立志

首經綏。  
以中文大學勝  
傑出學人的身  
，並以「中國  
主題作公開演

轉口貿易近數月大爲好轉

轉口貿易與去年的首數月內曾愈趨下跌，但在最近數月已大為復原。今年上半年轉口貨品的增長率為百分之四。今年上轉口的貨品，雖然轉往中國的轉口貨品，可能愈趨與前所預測的脫離更大，但由於中國方面正增加出口貿易，故此預期在市場上的量，仍會增加。中國出口貨品，今年上半年，中國出口貨品，整體來說，其他市場上的量，仍會愈趨增加。據本港統計，一九八六年的轉口貿易可躍至百分之六，較預算案所預測的百分之四為高。

因此，出口及轉口貨品的增長率現預測為百分之八，較預算案所預測的百分之六為高。這增長率向上調整，令本港生產總值的預測增長率顯著上升。

**私人消費需求仍頗為穩定**

今年上半年進口食品及日用品的增長率頗高，分別為百分之十三及百分之十。這反映私人消費需求依然頗為穩定。有關零售業及餐飲業的統計數字顯示，本港對一些食品及日常消費品的需求亦有增加。預算案預測私人消費開支的增長率為百分之四，但在這看來，未免過為保守。修訂後預

器方面的整體投資將無增減，而預算案所預測的增長率則為百分之二。有些人認為，鑑於一九八五年主權移交及機器方面的投資預

**留銀的入口工業機械銳減**

雖然決定投資額中的因素複雜難算，但我還特別提及幾個我以為重要的指標。廠房和機器方面的私人投資在九一年四月上半段下降前，曾於一九八四年上升了差不多百分之三十四。在研究過去近發生的事件時，我們可以查到，一九八九年的廠房和機器的私人投資額是比本港有以米來最高的，而一九八四或八五年的則是投資方面歷年有最好成績的兩年。

可惜我們並沒有一個上半年私人房屋及商業投資的可靠數字不過，留心私人房屋及

政  
收  
業  
至  
多  
經  
基  
五  
李  
聖  
長

有所增加的情況一致。

地產市場交易仍頗為活躍

地產資本上是有週期性的，一九八六年上半年內，地產市場的交易份額為歷年，但亦有跡象顯示某類樓宇的市面開始穩定下來。各類樓宇之中，大部份的樓宇和全權類為堅挺，但較大型的住宅樓宇則例外，因為在過去數年內，這類樓宇似乎供過於求。在一九八六年上半年內，新落成樓宇的供過於求，在這段期間內，建築業間可能有所下陷。

因此，私營營地在建造方面，包括土木

，現由預算案所預  
之二。道主要是因  
尤其是美國，如進  
往這些市場也是一  
消費需求並會有增  
助工之故。公營部

增長率亦改  
致，人口貿易的預  
湖的百分之六調高  
口淨額現在看來未  
數字顯示在舊來預  
會下跌幅目七，  
之定資本投資總額  
三十三的增長率，  
與所預測的則為

總的來說一九八六年的經濟  
期的好，以今年整體經濟，  
和的經濟增長，而通脹率及失  
的經濟增長，而通脹率及失  
期。經過一段不交手的期間之後  
財政終於好轉過來，而通脹已變  
造成較寬在要與歐洲各港區民  
本港及海外市場情況，到機會  
部壓力下，男於將來，目前為

易的前景  
的，一般都會影響本港出口貿易以  
易的前景

總的來說今年比預期

上述各項修訂（特別是和港貨出口有關的）的實際結果，就是把一九八六年本港總值的預測增長率由預算案所預測的

半年的通貨膨脹率亦偏低。在首內，甲類消費物價指數較去年同期增長百分之點七。根據一九八六年預算數計算，物價的預測上幾年驟由預算的百分之五調低至百分之三點五。美元之外，港元對大部份的硬貨幣都貶值，但由於世界商品價格接受罕見的壓力，因此通貨膨脹應被適當的壓低。

**經濟增長將仍由出口帶動**

目前的本港生產總值預測有以下含義：八六年下半年的經濟增長率仍由出口帶動。以目前的出口貨物計算，如果港人的進口平均計算的本港生產總值為七千七百美元，這表示以幣值計算的為百分之七，以實質計算則為百分之

實際上已全面就業，而這個情況可望下去。

於本年度盈餘較原預算算多，所以大盤總增長，特別是獲利得稅所得的，現在算計會較預算的多。另一方面，現在止前，本年度的政府開支則與預算算的開支相差並不遠。因此，一九八六年度盈餘的盈餘，很可能較原預算的為多，由於所增加的收入，本報上大部份是於前，因此會為未來幾年更寬闊的經濟一點份外令人鼓舞。

早以來，政府在編製預算案方面的主，就是要抑制公部門開支的增，使不會造成經濟的膨脹。一九八六年度綜合賬目開支的新估計較約少一億一億元，估計價值的數字

二、可見這方面的變動不大。公營部  
這業產量中所佔的比例，預測為百分  
一，較一九八五年所錄得的百分之三  
低。

九七，以整頓貿易額為目的，這個政字已漸趨明朗化。一九八五年則錄得二百五十九萬噸的貨量，較前年增加百分之四一。此外，一九七八年的實際收入，如約的百分之四，較修訂後的本港生息率稍低，這反映出口貿易價格比率六年會下降。

平如何還須看外來因素

平如何還須看外來因素影響。除了本港出口市場的增長率將對經濟的影響外，一九八七年，香港經濟的增長率將受外來因素影響。除了本港出口市場的

外，港貨能否繼續輸  
要因素。任何國家，  
加強保護主義措施的

出口貿易以及世界貿易預期的良好



### 好良色天料預 節佳秋中日今

## 園公道山高及園維

播直線無會晚館伊 天三舞起昨龍火坑大



一連三晚的大坑火龍活動昨晚開始

【本報訊】今天是中秋佳節，市政局為慶祝佳節，特在維多利亞公園及維多利亞山公園舉行「中秋佳節」活動。昨晚，大坑火龍活動在維多利亞公園揭幕，吸引了數以千計的市民參加。火龍在公園內舞動，場面熱鬧。此外，維多利亞山公園也舉行了多項活動，包括音樂會、舞蹈表演等。市民們在歡慶佳節的同時，也享受了大自然的美景。

【本報訊】昨晚，維多利亞山公園舉行了一場精彩的音樂會。多位知名音樂家登台演出，演奏了多首中外名曲。觀眾們沉浸在美妙的音樂中，場面溫馨。此外，公園內還設有攤位，出售各種中秋節食品，如月餅、糖果等，吸引了不少市民購買。

【本報訊】昨晚，維多利亞山公園舉行了一場精彩的舞蹈表演。多位舞蹈家登台演出，展示了多種民族舞蹈。觀眾們被舞蹈家們的精湛舞技所吸引，紛紛鼓掌喝彩。此外，公園內還設有攤位，出售各種中秋節食品，如月餅、糖果等，吸引了不少市民購買。

【本報訊】昨晚，維多利亞山公園舉行了一場精彩的音樂會。多位知名音樂家登台演出，演奏了多首中外名曲。觀眾們沉浸在美妙的音樂中，場面溫馨。此外，公園內還設有攤位，出售各種中秋節食品，如月餅、糖果等，吸引了不少市民購買。

【本報訊】昨晚，維多利亞山公園舉行了一場精彩的舞蹈表演。多位舞蹈家登台演出，展示了多種民族舞蹈。觀眾們被舞蹈家們的精湛舞技所吸引，紛紛鼓掌喝彩。此外，公園內還設有攤位，出售各種中秋節食品，如月餅、糖果等，吸引了不少市民購買。

### 西貢街火警疑案 再有一人傷者不治

【本報訊】西貢街火警疑案，昨晚又有一人傷者不治。據悉，該名傷者為一名年約三十歲的男子，在火警發生時正在該處工作。火警發生後，該名男子被送往醫院救治，但最終因傷勢過重不治身亡。警方目前正在調查火警原因，並對現場進行了勘驗。

【本報訊】西貢街火警疑案，昨晚又有一人傷者不治。據悉，該名傷者為一名年約三十歲的男子，在火警發生時正在該處工作。火警發生後，該名男子被送往醫院救治，但最終因傷勢過重不治身亡。警方目前正在調查火警原因，並對現場進行了勘驗。

【本報訊】西貢街火警疑案，昨晚又有一人傷者不治。據悉，該名傷者為一名年約三十歲的男子，在火警發生時正在該處工作。火警發生後，該名男子被送往醫院救治，但最終因傷勢過重不治身亡。警方目前正在調查火警原因，並對現場進行了勘驗。

【本報訊】西貢街火警疑案，昨晚又有一人傷者不治。據悉，該名傷者為一名年約三十歲的男子，在火警發生時正在該處工作。火警發生後，該名男子被送往醫院救治，但最終因傷勢過重不治身亡。警方目前正在調查火警原因，並對現場進行了勘驗。

【本報訊】西貢街火警疑案，昨晚又有一人傷者不治。據悉，該名傷者為一名年約三十歲的男子，在火警發生時正在該處工作。火警發生後，該名男子被送往醫院救治，但最終因傷勢過重不治身亡。警方目前正在調查火警原因，並對現場進行了勘驗。

【本報訊】西貢街火警疑案，昨晚又有一人傷者不治。據悉，該名傷者為一名年約三十歲的男子，在火警發生時正在該處工作。火警發生後，該名男子被送往醫院救治，但最終因傷勢過重不治身亡。警方目前正在調查火警原因，並對現場進行了勘驗。

【本報訊】西貢街火警疑案，昨晚又有一人傷者不治。據悉，該名傷者為一名年約三十歲的男子，在火警發生時正在該處工作。火警發生後，該名男子被送往醫院救治，但最終因傷勢過重不治身亡。警方目前正在調查火警原因，並對現場進行了勘驗。

【本報訊】西貢街火警疑案，昨晚又有一人傷者不治。據悉，該名傷者為一名年約三十歲的男子，在火警發生時正在該處工作。火警發生後，該名男子被送往醫院救治，但最終因傷勢過重不治身亡。警方目前正在調查火警原因，並對現場進行了勘驗。

### 立局核電考察團昨赴京

【本報訊】立局核電考察團昨日赴京，與有關部門商討核電發展事宜。考察團成員包括立局局長、副局長及多位專家。他們將與有關部門就核電的安全性、經濟性及環境影響等問題進行深入探討。此外，考察團還將參觀有關核電設施，並與有關部門的官員進行交流。

【本報訊】立局核電考察團昨日赴京，與有關部門商討核電發展事宜。考察團成員包括立局局長、副局長及多位專家。他們將與有關部門就核電的安全性、經濟性及環境影響等問題進行深入探討。此外，考察團還將參觀有關核電設施，並與有關部門的官員進行交流。

【本報訊】立局核電考察團昨日赴京，與有關部門商討核電發展事宜。考察團成員包括立局局長、副局長及多位專家。他們將與有關部門就核電的安全性、經濟性及環境影響等問題進行深入探討。此外，考察團還將參觀有關核電設施，並與有關部門的官員進行交流。

【本報訊】立局核電考察團昨日赴京，與有關部門商討核電發展事宜。考察團成員包括立局局長、副局長及多位專家。他們將與有關部門就核電的安全性、經濟性及環境影響等問題進行深入探討。此外，考察團還將參觀有關核電設施，並與有關部門的官員進行交流。

【本報訊】立局核電考察團昨日赴京，與有關部門商討核電發展事宜。考察團成員包括立局局長、副局長及多位專家。他們將與有關部門就核電的安全性、經濟性及環境影響等問題進行深入探討。此外，考察團還將參觀有關核電設施，並與有關部門的官員進行交流。

【本報訊】立局核電考察團昨日赴京，與有關部門商討核電發展事宜。考察團成員包括立局局長、副局長及多位專家。他們將與有關部門就核電的安全性、經濟性及環境影響等問題進行深入探討。此外，考察團還將參觀有關核電設施，並與有關部門的官員進行交流。

### 今年外貿起步較好

【本報訊】今年外貿起步較好，預計全年外貿將有較好表現。據悉，今年前幾個月的外貿數據顯示，出口額有所增加，進口額也有所下降。這主要得益於國際市場的需求增加以及我國出口產品的競爭力增強。此外，我國政府也採取了一系列措施，以促進外貿的發展。

【本報訊】今年外貿起步較好，預計全年外貿將有較好表現。據悉，今年前幾個月的外貿數據顯示，出口額有所增加，進口額也有所下降。這主要得益於國際市場的需求增加以及我國出口產品的競爭力增強。此外，我國政府也採取了一系列措施，以促進外貿的發展。

【本報訊】今年外貿起步較好，預計全年外貿將有較好表現。據悉，今年前幾個月的外貿數據顯示，出口額有所增加，進口額也有所下降。這主要得益於國際市場的需求增加以及我國出口產品的競爭力增強。此外，我國政府也採取了一系列措施，以促進外貿的發展。

【本報訊】今年外貿起步較好，預計全年外貿將有較好表現。據悉，今年前幾個月的外貿數據顯示，出口額有所增加，進口額也有所下降。這主要得益於國際市場的需求增加以及我國出口產品的競爭力增強。此外，我國政府也採取了一系列措施，以促進外貿的發展。

【本報訊】今年外貿起步較好，預計全年外貿將有較好表現。據悉，今年前幾個月的外貿數據顯示，出口額有所增加，進口額也有所下降。這主要得益於國際市場的需求增加以及我國出口產品的競爭力增強。此外，我國政府也採取了一系列措施，以促進外貿的發展。

【本報訊】今年外貿起步較好，預計全年外貿將有較好表現。據悉，今年前幾個月的外貿數據顯示，出口額有所增加，進口額也有所下降。這主要得益於國際市場的需求增加以及我國出口產品的競爭力增強。此外，我國政府也採取了一系列措施，以促進外貿的發展。

【本報訊】今年外貿起步較好，預計全年外貿將有較好表現。據悉，今年前幾個月的外貿數據顯示，出口額有所增加，進口額也有所下降。這主要得益於國際市場的需求增加以及我國出口產品的競爭力增強。此外，我國政府也採取了一系列措施，以促進外貿的發展。

【本報訊】今年外貿起步較好，預計全年外貿將有較好表現。據悉，今年前幾個月的外貿數據顯示，出口額有所增加，進口額也有所下降。這主要得益於國際市場的需求增加以及我國出口產品的競爭力增強。此外，我國政府也採取了一系列措施，以促進外貿的發展。

#### 中國紡織品出口總公司

湖南省華南紡織品聯合分公司

### 開幕誌慶

大進國際貿易(香港)有限公司 同敬賀

明燈投資有限公司

#### 福建福州機電學校(高二)

福建福州機電學校訂於八月二十日在福州校本部(水部)舉行九十週年校慶，歡迎海外港澳台校友蒞校指導。

聯聯人：張 挑 香港干諾道西一四八號成基商業中心 電話五五一九一六九 香港軒尼詩道四十七號三五五室 電話五二九六六七一

#### 裝修十金虎牌一如虎添翼

金虎牌化妝品

萬能膠 地板膠 牆紙粉

享譽三十年 信心的標誌

香港華松化學工業有限公司 電話：3-7450660(6線)

#### 提供全面護理安老服務

老人宿舍 護理中心

佔地八萬餘呎 佔地八萬餘呎 佔地八萬餘呎

詳情請向本中心查詢 3-856177 3-856132

#### 洋婦輸卵管手術後 心臟病突發發院中亡

【本報訊】一名研究死於心臟病的婦女，在輸卵管手術後，因心臟病突發發院中亡。據悉，該名婦女在手術過程中，因心臟病突發發院中亡。醫院方面表示，該名婦女在手術前，曾接受過心臟檢查，但並未發現異常。目前，醫院已對該名婦女的死因進行調查。

#### 司徒勤說滿意

【本報訊】司徒勤對香港回歸後的工作表示滿意。他表示，香港回歸後，各項工作都進展順利，市民的生活也得到了保障。他還表示，他將繼續為香港的繁榮穩定貢獻力量。

#### 土地基金投資委員會

【本報訊】土地基金投資委員會昨日舉行會議，討論有關土地基金投資事宜。會議由委員會主席主持，成員包括多位專家和官員。會議決定，將對土地基金投資進行進一步的研究和評估。

#### 仁汝陳長處處事海

【本報訊】仁汝陳長處處事海，昨日在廣州舉行會議，討論有關海軍建設事宜。會議由陳長處主持，成員包括多位專家和官員。會議決定，將對海軍建設進行進一步的研究和評估。

#### 工聯基本法關注組認為 行政首長不宜直選產生

【本報訊】工聯基本法關注組認為，行政首長不宜直選產生。該組表示，直選產生行政首長，將對香港的穩定和繁榮產生不利影響。他們呼籲政府採取措施，確保行政首長的產生符合香港的基本法。

#### 兩把利刀從天而降 險些擊中一名途人

【本報訊】昨日，兩把利刀從天而降，險些擊中一名途人。據悉，該名途人正在行走時，突然聽到上方有聲音，隨即抬頭一看，發現兩把利刀正從上方落下。該名途人隨即躲閃，避開了利刀。警方目前正在調查此事。

#### 方場坑泥盤地 人工名兩埋險

【本報訊】方場坑泥盤地，昨日發生人工名兩埋險。據悉，該處正在進行施工，兩名工人不慎被泥盤埋。目前，兩名工人已被救出，並送往醫院救治。警方目前正在調查事故原因。

#### 未來立法機關如何產生 諸委贊成功能團體選舉

【本報訊】未來立法機關如何產生，昨日舉行會議，討論有關立法機關產生事宜。會議由委員會主席主持，成員包括多位專家和官員。會議決定，將對立法機關的產生進行進一步的研究和評估。



### 金融司林定國昨表示

#### 港府決協助私營機構

#### 循序發展港金融市場

【本報訊】金融司林定國昨日表示，港府將繼續致力於發展港金融市場，並協助私營機構循序發展港金融市場。林定國在一個公開場合上表示，港府將繼續致力於發展港金融市場，並協助私營機構循序發展港金融市場。林定國在一個公開場合上表示，港府將繼續致力於發展港金融市場，並協助私營機構循序發展港金融市場。林定國在一個公開場合上表示，港府將繼續致力於發展港金融市場，並協助私營機構循序發展港金融市場。

### 世界貿易發展受威脅

#### 管制性貿易政策擴展

#### 何鴻燜在關貿會議上致辭作此表示

【本報訊】世界貿易發展受威脅，管制性貿易政策擴展。何鴻燜在關貿會議上致辭作此表示。何鴻燜在關貿會議上致辭作此表示。何鴻燜在關貿會議上致辭作此表示。何鴻燜在關貿會議上致辭作此表示。

### 四日跌去七十六點

#### 林浩雨

昨日股市反彈未見成功，收市報七十六點。林浩雨。昨日股市反彈未見成功，收市報七十六點。林浩雨。昨日股市反彈未見成功，收市報七十六點。林浩雨。昨日股市反彈未見成功，收市報七十六點。

### 險些擊中一名途人

#### 七姊妹道一對母子被警方帶走調查

【本報訊】一名途人，昨日在七姊妹道被一輛汽車險些擊中。七姊妹道一對母子被警方帶走調查。七姊妹道一對母子被警方帶走調查。七姊妹道一對母子被警方帶走調查。七姊妹道一對母子被警方帶走調查。

### 港經濟再自由出口帶動

#### 怡和洋行前線令人鼓舞

#### 上半年賺四千萬元派中期息一角

【本報訊】怡和洋行前線令人鼓舞，上半年賺四千萬元派中期息一角。怡和洋行前線令人鼓舞，上半年賺四千萬元派中期息一角。怡和洋行前線令人鼓舞，上半年賺四千萬元派中期息一角。怡和洋行前線令人鼓舞，上半年賺四千萬元派中期息一角。

### 亞細亞油四億

#### 宣佈不派發末期息

【本報訊】亞細亞油宣佈不派發末期息。亞細亞油宣佈不派發末期息。亞細亞油宣佈不派發末期息。亞細亞油宣佈不派發末期息。亞細亞油宣佈不派發末期息。

### 王品清談中國對外貿易發展問題

#### 加強對外貿易發展

王品清談中國對外貿易發展問題。王品清談中國對外貿易發展問題。王品清談中國對外貿易發展問題。王品清談中國對外貿易發展問題。王品清談中國對外貿易發展問題。

### 歐洲賣盤拋售較急

#### 九九金價高開低收

【本報訊】歐洲賣盤拋售較急，九九金價高開低收。歐洲賣盤拋售較急，九九金價高開低收。歐洲賣盤拋售較急，九九金價高開低收。歐洲賣盤拋售較急，九九金價高開低收。

### 股市先升後回軟

#### 指一八九二跌五點

【本報訊】股市先升後回軟，指一八九二跌五點。股市先升後回軟，指一八九二跌五點。股市先升後回軟，指一八九二跌五點。股市先升後回軟，指一八九二跌五點。

### 雲東街電車廠房重建

#### 預計投入五億二千萬元

【本報訊】雲東街電車廠房重建，預計投入五億二千萬元。雲東街電車廠房重建，預計投入五億二千萬元。雲東街電車廠房重建，預計投入五億二千萬元。雲東街電車廠房重建，預計投入五億二千萬元。

### 國際市場對我有利

#### 港幣匯率維持穩定

【本報訊】國際市場對我有利，港幣匯率維持穩定。國際市場對我有利，港幣匯率維持穩定。國際市場對我有利，港幣匯率維持穩定。國際市場對我有利，港幣匯率維持穩定。

### 外資銀行搶星來港

#### 門戶開放政策吸引

【本報訊】外資銀行搶星來港，門戶開放政策吸引。外資銀行搶星來港，門戶開放政策吸引。外資銀行搶星來港，門戶開放政策吸引。外資銀行搶星來港，門戶開放政策吸引。

### 太平洋船務(香港)有限公司

定期特快貨櫃服務

船名	往來	日期
MAJAPAHIT	往來新加坡	7-13/9
GOWA	往來新加坡	16-22/9
KOTA SINGA	往來新加坡	20-26/9
MAJAPAHIT	往來新加坡	23-29/9

### 新華輪船公司

定期特快貨櫃服務

船名	往來	日期
KOTA SINGA	往來新加坡	7-13/9
MAJAPAHIT	往來新加坡	16-22/9
GOWA	往來新加坡	20-26/9
MAJAPAHIT	往來新加坡	23-29/9

### 星光船務有限公司

定期特快貨櫃服務

船名	往來	日期
KOTA SINGA	往來新加坡	7-13/9
MAJAPAHIT	往來新加坡	16-22/9
GOWA	往來新加坡	20-26/9
MAJAPAHIT	往來新加坡	23-29/9

### 明燈投資有限公司

定期特快貨櫃服務

船名	往來	日期
KOTA SINGA	往來新加坡	7-13/9
MAJAPAHIT	往來新加坡	16-22/9
GOWA	往來新加坡	20-26/9
MAJAPAHIT	往來新加坡	23-29/9







### 內地機械工業基礎良好 港商擬合作發展新產品

#### 近年中國機械改進銷量漸降 去年佔港進口機械價值僅一成七

【本報訊】近年來，內地機械工業基礎良好，港商擬合作發展新產品。據悉，去年中國機械改進銷量漸降，去年佔港進口機械價值僅一成七。

據香港貿易發展局最近公佈的數據顯示，去年中國機械改進銷量漸降，去年佔港進口機械價值僅一成七。這主要是由於內地機械工業基礎良好，港商擬合作發展新產品。

據悉，去年中國機械改進銷量漸降，去年佔港進口機械價值僅一成七。這主要是由於內地機械工業基礎良好，港商擬合作發展新產品。

### 中國利用商業貸款 開發有色金屬出口

#### 有色金屬出口十一月在港舉行 開發有色金屬出口

【本報訊】中國利用商業貸款，開發有色金屬出口。據悉，有色金屬出口十一月在港舉行，開發有色金屬出口。

據悉，中國利用商業貸款，開發有色金屬出口。據悉，有色金屬出口十一月在港舉行，開發有色金屬出口。

### 中國煤炭工業 十年內大力發展

#### 十年內大力發展 煤炭工業

【本報訊】中國煤炭工業，十年內大力發展。據悉，十年內大力發展，煤炭工業。

據悉，中國煤炭工業，十年內大力發展。據悉，十年內大力發展，煤炭工業。

### 港與內地工業的合作前景

#### 訪香港總商會助理董事呂紹平

【本報訊】香港總商會助理董事呂紹平，就港與內地工業的合作前景，接受本報訪問。

呂紹平表示，港與內地工業的合作前景，非常看好。他認為，港與內地工業的合作，將有助於提高生產力，促進經濟發展。

### 錢賺件條造創商外為津天

#### 幣民人萬三逾利盈共業企資合六十六月個七首

【本報訊】天津外資企業，錢賺件條造創商外為津天。據悉，幣民人萬三逾利盈共業企資合六十六月個七首。

據悉，天津外資企業，錢賺件條造創商外為津天。據悉，幣民人萬三逾利盈共業企資合六十六月個七首。

### 投資與貿易

#### 投資與貿易

【本報訊】投資與貿易，是經濟發展的重要動力。據悉，投資與貿易，是經濟發展的重要動力。

據悉，投資與貿易，是經濟發展的重要動力。據悉，投資與貿易，是經濟發展的重要動力。

# 最新豐田大和牌農民車系列!

豐田大和牌農民車，是日產汽車工業科技的最高結晶，軟款馬力強勁，車身堅固耐用，而且耗油量極低，載貨特多。無論是在城市，或是鄉村；無論是甚麼工作，豐田大和牌農民車都能應付裕如，可當重任!



最新豐田大和牌農民車：

- 車廂特大，寬敞舒適
- 先進懸架，清晰易看
- 坐位可前後調校，坐墊柔軟舒適
- 車廂特大，視野廣闊
- 石夾鉗字鎖(選購件)
- 通風系統完善，司機保持精神爽奕
- 車陣堅固，耐用特強
- 特強彈簧片，避震功能極佳，適合城郊道路
- 動力輔助離合器，駕駛更易
- 備有各種載重需求，適合城郊用途
- 最新設計發動機，適合中國油料及環境

DYNA 100系列  
YH80L-MDP型  
1,600c.c.汽油引擎  
載重1.05噸  
5前檔地板變速

DYNA 150系列  
YH62L-MDP型  
1,998c.c.汽油引擎  
載重1.5噸  
5前檔地板變速

DYNA 200系列  
YH62L-MDP/BU60L-MDP型  
2,237c.c.汽油/3,000c.c.柴油引擎  
載重1.75噸  
5前檔地板變速

以上各款中國標準大和牌農民車在港經常有現貨，交貨特快，先到先得。

**TMSC 豐田皇冠汽車(中國)有限公司**

豐田通商廣州辦事處：  
中華人民共和國  
廣州市東門外大街1441室  
電話：6699000-1441室  
電傳：66241 CROMOHX

豐田汽車公司廣州辦事處：  
廣州市西關公山  
東方賓館2484室  
電話：677220

豐田皇冠汽車(中國)有限公司：  
香港新界沙田馬田路1063號  
電話：6-635161-4  
電報掛號：CROMOTOR H.K.  
電傳：66241 CROMOHX

豐田汽車有限公司各分行查詢：  
總行：新加坡美芝路1063號 電話：6-622226，香港分行：伊利沙伯大道5-8931001。  
九龍分行：馬田路3-7110102，荔枝角道3-7440110，荔枝角道好運中心3-7450099，元朗0-774286，澳門代理：日豐車行 88100。

**TOYOTA 丰田汽車**

### 永隆 進展不 服務

### 香港股市行情

恒生指數 1,921.99 - 5.98  
香港指數 1,210.29 - 2.96  
總成交金額 102,950,621

分類	最高	最低
金融	1,268.72	- 5.27
公用	2,644.28	- 10.65
地產	2,429.26	+ 3.18
工商	1,749.80	- 8.49

公司	最高	最低
017 恒 生	82.60	82.00
005 華 豐	6.60	6.40
003 興 業	17.70	17.00
004 永 隆	2.00	1.80
103 華 豐	2.825	2.55
003 友邦保險	0.53	0.61
016 怡和洋行	14.80	14.00
043 工商銀行	0.65	0.65
220 永安保險	2.00	2.00
222 中 國	0.30	0.30
130 華豐東方	-	-
053 豐 隆	1.33	1.30
174 怡和洋行	5.375	5.15
166 國泰公司	-	-
038 第一太平保險	-	-
215 第一太平保險	-	-
100 國泰保險	-	-
103 國泰保險	-	-
170 工業投資	41.00	39.00

綜合	最高	最低
021 聯合企業	8.10	8.10
027 華豐集團	0.39	0.35
013 和豐美商	94.00	83.25
057 和豐美商	1.11	1.11
059 和豐美商	18.30	18.00
163 華 豐	4.00	4.00
017 怡和洋行	15.20	15.00
061 怡和洋行	1.41	1.38
063 華 豐	1.05	1.01
019 太古公司	11.00	11.00
007 太古公司	2.55	2.55
100 太古公司	2.05	2.05
137 太古公司	0.60	0.60
249 太古公司	1.00	1.00

工業	最高	最低
044 港機工程	51.00	50.00
042 港機工程	8.25	8.16
115 港機工程	2.00	2.00
084 港機工程	2.00	2.00














# TOKO LINE

定期直航

## 星加坡、巴生

---

**LAVANIA**

**利發**

**MAJOR TRADER**

**大昌**

**SITI HAJAR**

**大興**

9月25日到  
9月27日開

10月2日到  
10月4日開

10月8日到  
10月10日開

---

總代理：益高輪船有限公司  
 香港中環德己立街7號匯基大廈803室  
 電話：5-227927

接駁處：大源船務有限公司  
 香港麻絲街40-50號匯基大廈27樓  
 電話：5-468151 5-405889

收貨站：芙蓉大坡  
 電話：3-497632 3-408020


---

**美西美**

九月廿一日開行  
九月廿四日開行  
貴客代貨請到本行接洽是荷

**美上美**

九月十九日開行  
九月廿二日下午開行



**美西美**

直達：曼谷

**美上美**

直達：曼谷

振盛行有限公司啓


平諾道四八十八號

船務部直線電話：@48713 @40430

泊A25泡

香港干諾道中152-155號11樓  
出口：5-8150995 5-447402  
入口：5-440555 5-428288

亞亞定期客貨班輪  
逢8日、26日往三亞  
逢15日往海口  
大連散貨航線  
月約三航次（約20天一航次）  
遼陽、吉林  
通貨內陸運輸  
榮星島散貨航線  
「豐華」M.V. "FENG NING"  
「新樂」M.V. "XIN LE"  
香港、武漢散貨航線  
1 YANG ZIJIAN 1  
2 YANG ZIJIAN 2  
香港、汕頭散貨航線  
厦水運7,11,19號  
香港、蕪湖散貨航線  
M.V. "WAN AN"  
M.V. "WAN PING"

 <b>聯航船務有限公司</b> JOINT MARITIME CO. LTD.	
香港—印尼定期航線	
直放：椰加達、三寶壟、泗水	
<b>新海和二號</b>	九月廿五日到港
M.V. NEW HERO NO.2	九月 卅 日開行
<b>新安順</b>	十月 一 日到港
M.V. NEW ANGELITA	十月 六 日開行
<b>恒 昇</b>	十月 十 日到港
M.V. WISING	十月十五日開行
散裝貨及全貨櫃服務	
貨棧站：大華貨棧、香港友聯船塢有限公司 聯航船務有限公司 地址：香港干諾道西一—二號 樓上：華業大廈四—五樓 辦事處：上海路九二號 辦公時間：上午十時至下午四時 電話：⑤—4 8 5 1 4	



入口船期預告				
船名	由	到	代理	備註
QUANG	香港	9/20	招商局	
KORRIAN	日本	9/20	招商局	
BLADES	日本	9/20	招商局	
EVER OCEAN	日本	9/20	招商局	
HERMES ACE	日本	9/20	招商局	
AKI MARU	日本	9/20	招商局	
LANKA SRIMANI	日本	9/20	招商局	
FRONTARIO	日本	9/20	招商局	
DONAM NO.1	日本	9/20	招商局	
TAO YUAN	日本	9/20	招商局	
LAURA MAERSK	日本	9/20	招商局	
S.A. VAAL	日本	9/20	招商局	
AMERICAN OKLAHAMA	日本	9/20	招商局	
WAH YEE	日本	9/20	招商局	
MAERSK PINTO	日本	9/20	招商局	
THAI AMBER	日本	9/20	招商局	
SEVEN SEAS BRIDGE	日本	9/20	招商局	
CR TOKYO	日本	9/20	招商局	
SU QI	日本	9/20	招商局	
WINDWARD	日本	9/20	招商局	
TENYO MARN	日本	9/20	招商局	
HANJIN KEELUNG	日本	9/20	招商局	
TRADE RELISH	日本	9/20	招商局	
ROOSEVELT	日本	9/20	招商局	
WORLD TIGER	日本	9/20	招商局	
EVER LEVEL	日本	9/20	招商局	
MING LONGVITY	日本	9/20	招商局	
HANJIN INCHEON	日本	9/20	招商局	
ML DELFT	日本	9/20	招商局	
MING COMFORT	日本	9/20	招商局	
JANE ANN	日本	9/20	招商局	
MING GALAXY	日本	9/20	招商局	
YS ARGOSY	日本	9/20	招商局	
NORASIA SAMANTHA	日本	9/20	招商局	
KINHUA S	日本	9/20	招商局	
COLIMA	日本	9/20	招商局	
HANGANG GLORY	日本	9/20	招商局	
AFRICA MARU	日本	9/20	招商局	
CHUNG LIE	日本	9/20	招商局	
CHARLOTTE MAERSK	日本	9/20	招商局	

出口船期預告				
船名	往	開	代理	備註
QUANG	香港	9/20	招商局	
KORRIAN	日本	9/20	招商局	
BLADES	日本	9/20	招商局	
EVER OCEAN	日本	9/20	招商局	
HERMES ACE	日本	9/20	招商局	
AKI MARU	日本	9/20	招商局	
LANKA SRIMANI	日本	9/20	招商局	
FRONTARIO	日本	9/20	招商局	
DONAM NO.1	日本	9/20	招商局	
TAO YUAN	日本	9/20	招商局	
LAURA MAERSK	日本	9/20	招商局	
S.A. VAAL	日本	9/20	招商局	
AMERICAN OKLAHAMA	日本	9/20	招商局	
WAH YEE	日本	9/20	招商局	
MAERSK PINTO	日本	9/20	招商局	
THAI AMBER	日本	9/20	招商局	
SEVEN SEAS BRIDGE	日本	9/20	招商局	
CR TOKYO	日本	9/20	招商局	
SU QI	日本	9/20	招商局	
WINDWARD	日本	9/20	招商局	
TENYO MARN	日本	9/20	招商局	
HANJIN KEELUNG	日本	9/20	招商局	
TRADE RELISH	日本	9/20	招商局	
ROOSEVELT	日本	9/20	招商局	
WORLD TIGER	日本	9/20	招商局	
EVER LEVEL	日本	9/20	招商局	
MING LONGVITY	日本	9/20	招商局	
HANJIN INCHEON	日本	9/20	招商局	
ML DELFT	日本	9/20	招商局	
MING COMFORT	日本	9/20	招商局	
JANE ANN	日本	9/20	招商局	
MING GALAXY	日本	9/20	招商局	
YS ARGOSY	日本	9/20	招商局	
NORASIA SAMANTHA	日本	9/20	招商局	
KINHUA S	日本	9/20	招商局	
COLIMA	日本	9/20	招商局	
HANGANG GLORY	日本	9/20	招商局	
AFRICA MARU	日本	9/20	招商局	
CHUNG LIE	日本	9/20	招商局	
CHARLOTTE MAERSK	日本	9/20	招商局	

入口船期預告				
船名	由	到	代理	備註
QUANG	香港	9/20	招商局	
KORRIAN	日本	9/20	招商局	
BLADES	日本	9/20	招商局	
EVER OCEAN	日本	9/20	招商局	
HERMES ACE	日本	9/20	招商局	
AKI MARU	日本	9/20	招商局	
LANKA SRIMANI	日本	9/20	招商局	
FRONTARIO	日本	9/20	招商局	
DONAM NO.1	日本	9/20	招商局	
TAO YUAN	日本	9/20	招商局	
LAURA MAERSK	日本	9/20	招商局	
S.A. VAAL	日本	9/20	招商局	
AMERICAN OKLAHAMA	日本	9/20	招商局	
WAH YEE	日本	9/20	招商局	
MAERSK PINTO	日本	9/20	招商局	
THAI AMBER	日本	9/20	招商局	
SEVEN SEAS BRIDGE	日本	9/20	招商局	
CR TOKYO	日本	9/20	招商局	
SU QI	日本	9/20	招商局	
WINDWARD	日本	9/20	招商局	
TENYO MARN	日本	9/20	招商局	
HANJIN KEELUNG	日本	9/20	招商局	
TRADE RELISH	日本	9/20	招商局	
ROOSEVELT	日本	9/20	招商局	
WORLD TIGER	日本	9/20	招商局	
EVER LEVEL	日本	9/20	招商局	
MING LONGVITY	日本	9/20	招商局	
HANJIN INCHEON	日本	9/20	招商局	
ML DELFT	日本	9/20	招商局	
MING COMFORT	日本	9/20	招商局	
JANE ANN	日本	9/20	招商局	
MING GALAXY	日本	9/20	招商局	
YS ARGOSY	日本	9/20	招商局	
NORASIA SAMANTHA	日本	9/20	招商局	
KINHUA S	日本	9/20	招商局	
COLIMA	日本	9/20	招商局	
HANGANG GLORY	日本	9/20	招商局	
AFRICA MARU	日本	9/20	招商局	
CHUNG LIE	日本	9/20	招商局	
CHARLOTTE MAERSK	日本	9/20	招商局	

入口船期預告				
船名	由	到	代理	備註
QUANG	香港	9/20	招商局	
KORRIAN	日本	9/20	招商局	
BLADES	日本	9/20	招商局	
EVER OCEAN	日本	9/20	招商局	
HERMES ACE	日本	9/20	招商局	
AKI MARU	日本	9/20	招商局	
LANKA SRIMANI	日本	9/20	招商局	
FRONTARIO	日本	9/20	招商局	
DONAM NO.1	日本	9/20	招商局	
TAO YUAN	日本	9/20	招商局	
LAURA MAERSK	日本	9/20	招商局	
S.A. VAAL	日本	9/20	招商局	
AMERICAN OKLAHAMA	日本	9/20	招商局	
WAH YEE	日本	9/20	招商局	
MAERSK PINTO	日本	9/20	招商局	
THAI AMBER	日本	9/20	招商局	
SEVEN SEAS BRIDGE	日本	9/20	招商局	
CR TOKYO	日本	9/20	招商局	
SU QI	日本	9/20	招商局	
WINDWARD	日本	9/20	招商局	
TENYO MARN	日本	9/20	招商局	
HANJIN KEELUNG	日本	9/20	招商局	
TRADE RELISH	日本	9/20	招商局	
ROOSEVELT	日本	9/20	招商局	
WORLD TIGER	日本	9/20	招商局	
EVER LEVEL	日本	9/20	招商局	
MING LONGVITY	日本	9/20	招商局	
HANJIN INCHEON	日本	9/20	招商局	
ML DELFT	日本	9/20	招商局	
MING COMFORT	日本	9/20	招商局	
JANE ANN	日本	9/20	招商局	
MING GALAXY	日本	9/20	招商局	
YS ARGOSY	日本	9/20	招商局	
NORASIA SAMANTHA	日本	9/20	招商局	
KINHUA S	日本	9/20	招商局	
COLIMA	日本	9/20	招商局	
HANGANG GLORY	日本	9/20	招商局	
AFRICA MARU	日本	9/20	招商局	
CHUNG LIE	日本	9/20	招商局	
CHARLOTTE MAERSK	日本	9/20	招商局	

入口船期預告				
船名	由	到	代理	備註
QUANG	香港	9/20	招商局	
KORRIAN	日本	9/20	招商局	
BLADES	日本	9/20	招商局	
EVER OCEAN	日本	9/20	招商局	
HERMES ACE	日本	9/20	招商局	
AKI MARU	日本	9/20	招商局	
LANKA SRIMANI	日本	9/20	招商局	
FRONTARIO	日本	9/20	招商局	
DONAM NO.1	日本	9/20	招商局	
TAO YUAN	日本	9/20	招商局	
LAURA MAERSK	日本	9/20	招商局	
S.A. VAAL	日本	9/20	招商局	
AMERICAN OKLAHAMA	日本	9/20	招商局	
WAH YEE	日本	9/20	招商局	
MAERSK PINTO	日本	9/20	招商局	
THAI AMBER	日本	9/20	招商局	
SEVEN SEAS BRIDGE	日本	9/20	招商局	
CR TOKYO	日本	9/20	招商局	
SU QI	日本	9/20	招商局	
WINDWARD	日本	9/20	招商局	
TENYO MARN	日本	9/20	招商局	
HANJIN KEELUNG	日本	9/20	招商局	
TRADE RELISH	日本	9/20	招商局	
ROOSEVELT	日本	9/20	招商局	
WORLD TIGER	日本	9/20	招商局	
EVER LEVEL	日本	9/20	招商局	
MING LONGVITY	日本	9/20	招商局	
HANJIN INCHEON	日本	9/20	招商局	
ML DELFT	日本	9/20	招商局	
MING COMFORT	日本	9/20	招商局	
JANE ANN	日本	9/20	招商局	
MING GALAXY	日本	9/20	招商局	
YS ARGOSY	日本	9/20	招商局	
NORASIA SAMANTHA	日本	9/20	招商局	
KINHUA S	日本	9/20	招商局	
COLIMA	日本	9/20	招商局	
HANGANG GLORY	日本	9/20	招商局	
AFRICA MARU	日本	9/20	招商局	
CHUNG LIE	日本	9/20	招商局	
CHARLOTTE MAERSK	日本	9/20	招商局	

**龍華企業有限公司**  
LONGHUA ENTERPRISES CO., LTD. SHANTOU

香港至汕頭 定期貨箱/散貨班輪

船名	抵期	收貨期	離期
龍華一號	18/9	19/9	20/9
M.V. "LONG HUA 1"			
穗發七號	20/9	22/9	23/9
M.V. "SUI JIU LAO 7"			
汕頭號	22/9	25/9	26/9
M.V. "SHAN TOU"			

請貴客逕到本公司辦理提、付貨手續

華潤運輸倉儲有限公司  
CHINA RESOURCES TRANSPORTATION & GODOWN CO., LTD.  
香港、汕頭、廈門、廣州、福州、寧波、上海、天津、北京、青島、大連、哈爾濱、長春、瀋陽、西安、蘭州、昆明、貴陽、成都、重慶、萬縣、宜昌、沙市、漢口、九江、南昌、杭州、寧波、溫州、福州、廈門、汕頭、廣州、香港

**蓮花山**  
M.S. "LIAN HUA SHAN"

華潤運輸倉儲有限公司  
CHINA RESOURCES TRANSPORTATION & GODOWN CO., LTD.

香港至汕頭 定期貨箱/散貨班輪

船名	抵期	收貨期	離期
蓮花山	18/9	19/9	20/9
M.S. "LIAN HUA SHAN"			

請貴客逕到本公司辦理提、付貨手續

華潤運輸倉儲有限公司  
CHINA RESOURCES TRANSPORTATION & GODOWN CO., LTD.  
香港、汕頭、廈門、廣州、福州、寧波、上海、天津、北京、青島、大連、哈爾濱、長春、瀋陽、西安、蘭州、昆明、貴陽、成都、重慶、萬縣、宜昌、沙市、漢口、九江、南昌、杭州、寧波、溫州、福州、廈門、汕頭、廣州、香港

**朝聯企業有限公司**  
COTS ENTERPRISES LIMITED

香港至上海 定期貨箱/散貨班輪

船名	抵期	收貨期	離期
朝聯一號	18/9	19/9	20/9
M.S. "CHIAO LUN 1"			

請貴客逕到本公司辦理提、付貨手續

朝聯企業有限公司  
COTS ENTERPRISES LIMITED  
香港、汕頭、廈門、廣州、福州、寧波、上海、天津、北京、青島、大連、哈爾濱、長春、瀋陽、西安、蘭州、昆明、貴陽、成都、重慶、萬縣、宜昌、沙市、漢口、九江、南昌、杭州、寧波、溫州、福州、廈門、汕頭、廣州、香港

**招商局輪船公司**  
招商局輪船公司

香港至上海 定期貨箱/散貨班輪

船名	抵期	收貨期	離期
招商局一號	18/9	19/9	20/9
M.S. "CHIAO LUN 1"			

請貴客逕到本公司辦理提、付貨手續

招商局輪船公司  
招商局輪船公司  
香港、汕頭、廈門、廣州、福州、寧波、上海、天津、北京、青島、大連、哈爾濱、長春、瀋陽、西安、蘭州、昆明、貴陽、成都、重慶、萬縣、宜昌、沙市、漢口、九江、南昌、杭州、寧波、溫州、福州、廈門、汕頭、廣州、香港

**上海新海航業有限公司**  
NEWSEAS NAVIGATION

香港至上海 定期貨箱/散貨班輪

船名	抵期	收貨期	離期
新海航一號	18/9	19/9	20/9
M.S. "NEWSEAS 1"			

請貴客逕到本公司辦理提、付貨手續

上海新海航業有限公司  
NEWSEAS NAVIGATION  
香港、汕頭、廈門、廣州、福州、寧波、上海、天津、北京、青島、大連、哈爾濱、長春、瀋陽、西安、蘭州、昆明、貴陽、成都、重慶、萬縣、宜昌、沙市、漢口、九江、南昌、杭州、寧波、溫州、福州、廈門、汕頭、廣州、香港

**Freight-Trans International Co., Ltd.**  
輝騰有限公司

香港至上海 定期貨箱/散貨班輪

船名	抵期	收貨期	離期
輝騰一號	18/9	19/9	20/9
M.S. "FREIGHT-TRANS 1"			

請貴客逕到本公司辦理提、付貨手續

輝騰有限公司  
Freight-Trans International Co., Ltd.  
香港、汕頭、廈門、廣州、福州、寧波、上海、天津、北京、青島、大連、哈爾濱、長春、瀋陽、西安、蘭州、昆明、貴陽、成都、重慶、萬縣、宜昌、沙市、漢口、九江、南昌、杭州、寧波、溫州、福州、廈門、汕頭、廣州、香港

**上海市錦江航運有限公司**  
SHANGHAI JINJIANG SHIPPING CORPORATION LTD.

香港至上海 定期貨箱/散貨班輪

船名	抵期	收貨期	離期
錦江一號	18/9	19/9	20/9
M.S. "JINJIANG 1"			

請貴客逕到本公司辦理提、付貨手續

上海市錦江航運有限公司  
SHANGHAI JINJIANG SHIPPING CORPORATION LTD.  
香港、汕頭、廈門、廣州、福州、寧波、上海、天津、北京、青島、大連、哈爾濱、長春、瀋陽、西安、蘭州、昆明、貴陽、成都、重慶、萬縣、宜昌、沙市、漢口、九江、南昌、杭州、寧波、溫州、福州、廈門、汕頭、廣州、香港

**廣州遠洋運輸公司**  
GUANGZHOU YUANYANG TRANSPORT CO., LTD.

香港至上海 定期貨箱/散貨班輪

船名	抵期	收貨期	離期
遠洋一號	18/9	19/9	20/9
M.S. "YUANYANG 1"			

請貴客逕到本公司辦理提、付貨手續

廣州遠洋運輸公司  
GUANGZHOU YUANYANG TRANSPORT CO., LTD.  
香港、汕頭、廈門、廣州、福州、寧波、上海、天津、北京、青島、大連、哈爾濱、長春、瀋陽、西安、蘭州、昆明、貴陽、成都、重慶、萬縣、宜昌、沙市、漢口、九江、南昌、杭州、寧波、溫州、福州、廈門、汕頭、廣州、香港

**天津市海運公司**  
TIENTSIN MARINE SHIPPING CO.

香港至上海 定期貨箱/散貨班輪

船名	抵期	收貨期	離期
海運一號	18/9	19/9	20/9
M.S. "TIENTSIN 1"			

請貴客逕到本公司辦理提、付貨手續

天津市海運公司  
TIENTSIN MARINE SHIPPING CO.  
香港、汕頭、廈門、廣州、福州、寧波、上海、天津、北京、青島、大連、哈爾濱、長春、瀋陽、西安、蘭州、昆明、貴陽、成都、重慶、萬縣、宜昌、沙市、漢口、九江、南昌、杭州、寧波、溫州、福州、廈門、汕頭、廣州、香港

**中國對外貿易運輸公司**  
China National Foreign Trade Transportation Corporation

香港至上海 定期貨箱/散貨班輪

船名	抵期	收貨期	離期
中國一號	18/9	19/9	20/9
M.S. "CHINA 1"			

請貴客逕到本公司辦理提、付貨手續

中國對外貿易運輸公司  
China National Foreign Trade Transportation Corporation  
香港、汕頭、廈門、廣州、福州、寧波、上海、天津、北京、青島、大連、哈爾濱、長春、瀋陽、西安、蘭州、昆明、貴陽、成都、重慶、萬縣、宜昌、沙市、漢口、九江、南昌、杭州、寧波、溫州、福州、廈門、汕頭、廣州、香港

**渣華輪船公司**  
渣華輪船公司

香港至上海 定期貨箱/散貨班輪

船名	抵期	收貨期	離期
渣華一號	18/9	19/9	20/9
M.S. "CHIAO LUN 1"			

請貴客逕到本公司辦理提、付貨手續

渣華輪船公司  
渣華輪船公司  
香港、汕頭、廈門、廣州、福州、寧波、上海、天津、北京、青島、大連、哈爾濱、長春、瀋陽、西安、蘭州、昆明、貴陽、成都、重慶、萬縣、宜昌、沙市、漢口、九江、南昌、杭州、寧波、溫州、福州、廈門、汕頭、廣州、香港

**BRUNEI ASIA LINE**  
BRUNEI ASIA LINE

香港至上海 定期貨箱/散貨班輪

船名	抵期	收貨期	離期
BRUNEI 一號	18/9	19/9	20/9
M.S. "BRUNEI 1"			

請貴客逕到本公司辦理提、付貨手續

BRUNEI ASIA LINE  
BRUNEI ASIA LINE  
香港、汕頭、廈門、廣州、福州、寧波、上海、天津、北京、青島、大連、哈爾濱、長春、瀋陽、西安、蘭州、昆明、貴陽、成都、重慶、萬縣、宜昌、沙市、漢口、九江、南昌、杭州、寧波、溫州、福州、廈門、汕頭、廣州、香港

**惠利廣告**  
惠利廣告

香港至上海 定期貨箱/散貨班輪

船
---









# 廿七國家地區參加 伊拉克最後決定參賽大軍已啟程 亞運村內今天舉行晚會慶祝中秋

【本報記者黃國光十七日電】漢城亞運會委員會主席朴世昌今日宣佈，伊拉克最後決定參加亞運會，並派出一支由一百六十名運動員組成的代表團。伊拉克代表團將於今日啟程前往漢城，參加在亞運村內舉行的晚會慶祝中秋。

## 費參伍隊大龐本日 座寶主盟回奪切志 烈激更將爭競預賽安長團

【本報記者黃國光十七日電】日本代表團將於今日抵達漢城，參加亞運會。日本代表團成員表示，他們將全力以赴，爭取在預賽中取得好成績，並奪回在長安盃中失去的寶座。

## 中國支持台北 重返亞奧委會 首屆亞運火炬送往漢城

【本報記者黃國光十七日電】中國政府表示，將全力支持台北重返亞奧委會，並參加亞運會。首屆亞運火炬將於今日送往漢城，象徵著亞運會的開幕。

姓名	國家/地區
KORIGAN	BAY
LUNA	MAERSK
MING	LONGEVITY
NORASIA	SAMANTHA
TANGER	
SEVEN	SEAS BRIDGE
NIKOLAY	GOLOVANSKY
KITANO	MARU
KONOS	PAUSTOVSKI
BENCOMO	
SHA	HE
WISTERIA	HILL
PASEWALK	
LIANG	SHAN
JUTLANDIA	
CAR	STAR
EVER	GENIUS
CONCORD	DAISEN
PRIMORJE	
YIN	HE
QI	MOON
OSAKA	BAY
NIKOLAY	TEKHONOV
EVER	GARDEN
NL	DELFT
BM	TOMAS
BUMINSKI	
MING	COMFORT
EVER	OCEAN
NL	VAN DER MEER
NORASIA	SHARJAH
CR	TOKYO
NIPONICA	
MAKSIM	MIKHAYLOV

【本報記者黃國光十七日電】亞運會委員會主席朴世昌今日宣佈，伊拉克最後決定參加亞運會，並派出一支由一百六十名運動員組成的代表團。伊拉克代表團將於今日啟程前往漢城，參加在亞運村內舉行的晚會慶祝中秋。

【本報記者黃國光十七日電】日本代表團將於今日抵達漢城，參加亞運會。日本代表團成員表示，他們將全力以赴，爭取在預賽中取得好成績，並奪回在長安盃中失去的寶座。

【本報記者黃國光十七日電】中國政府表示，將全力支持台北重返亞奧委會，並參加亞運會。首屆亞運火炬將於今日送往漢城，象徵著亞運會的開幕。

【本報記者黃國光十七日電】亞運會委員會主席朴世昌今日宣佈，伊拉克最後決定參加亞運會，並派出一支由一百六十名運動員組成的代表團。伊拉克代表團將於今日啟程前往漢城，參加在亞運村內舉行的晚會慶祝中秋。

【本報記者黃國光十七日電】日本代表團將於今日抵達漢城，參加亞運會。日本代表團成員表示，他們將全力以赴，爭取在預賽中取得好成績，並奪回在長安盃中失去的寶座。

【本報記者黃國光十七日電】中國政府表示，將全力支持台北重返亞奧委會，並參加亞運會。首屆亞運火炬將於今日送往漢城，象徵著亞運會的開幕。

【本報記者黃國光十七日電】亞運會委員會主席朴世昌今日宣佈，伊拉克最後決定參加亞運會，並派出一支由一百六十名運動員組成的代表團。伊拉克代表團將於今日啟程前往漢城，參加在亞運村內舉行的晚會慶祝中秋。

姓名	國家/地區
KORIGAN	BAY
LUNA	MAERSK
MING	LONGEVITY
NORASIA	SAMANTHA
TANGER	
SEVEN	SEAS BRIDGE
NIKOLAY	GOLOVANSKY
KITANO	MARU
KONOS	PAUSTOVSKI
BENCOMO	
SHA	HE
WISTERIA	HILL
PASEWALK	
LIANG	SHAN
JUTLANDIA	
CAR	STAR
EVER	GENIUS
CONCORD	DAISEN
PRIMORJE	
YIN	HE
QI	MOON
OSAKA	BAY
NIKOLAY	TEKHONOV
EVER	GARDEN
NL	DELFT
BM	TOMAS
BUMINSKI	
MING	COMFORT
EVER	OCEAN
NL	VAN DER MEER
NORASIA	SHARJAH
CR	TOKYO
NIPONICA	
MAKSIM	MIKHAYLOV

【本報記者黃國光十七日電】亞運會委員會主席朴世昌今日宣佈，伊拉克最後決定參加亞運會，並派出一支由一百六十名運動員組成的代表團。伊拉克代表團將於今日啟程前往漢城，參加在亞運村內舉行的晚會慶祝中秋。

【本報記者黃國光十七日電】日本代表團將於今日抵達漢城，參加亞運會。日本代表團成員表示，他們將全力以赴，爭取在預賽中取得好成績，並奪回在長安盃中失去的寶座。

【本報記者黃國光十七日電】中國政府表示，將全力支持台北重返亞奧委會，並參加亞運會。首屆亞運火炬將於今日送往漢城，象徵著亞運會的開幕。

【本報記者黃國光十七日電】亞運會委員會主席朴世昌今日宣佈，伊拉克最後決定參加亞運會，並派出一支由一百六十名運動員組成的代表團。伊拉克代表團將於今日啟程前往漢城，參加在亞運村內舉行的晚會慶祝中秋。

【本報記者黃國光十七日電】日本代表團將於今日抵達漢城，參加亞運會。日本代表團成員表示，他們將全力以赴，爭取在預賽中取得好成績，並奪回在長安盃中失去的寶座。

【本報記者黃國光十七日電】中國政府表示，將全力支持台北重返亞奧委會，並參加亞運會。首屆亞運火炬將於今日送往漢城，象徵著亞運會的開幕。

【本報記者黃國光十七日電】亞運會委員會主席朴世昌今日宣佈，伊拉克最後決定參加亞運會，並派出一支由一百六十名運動員組成的代表團。伊拉克代表團將於今日啟程前往漢城，參加在亞運村內舉行的晚會慶祝中秋。

姓名	國家/地區
KORIGAN	BAY
LUNA	MAERSK
MING	LONGEVITY
NORASIA	SAMANTHA
TANGER	
SEVEN	SEAS BRIDGE
NIKOLAY	GOLOVANSKY
KITANO	MARU
KONOS	PAUSTOVSKI
BENCOMO	
SHA	HE
WISTERIA	HILL
PASEWALK	
LIANG	SHAN
JUTLANDIA	
CAR	STAR
EVER	GENIUS
CONCORD	DAISEN
PRIMORJE	
YIN	HE
QI	MOON
OSAKA	BAY
NIKOLAY	TEKHONOV
EVER	GARDEN
NL	DELFT
BM	TOMAS
BUMINSKI	
MING	COMFORT
EVER	OCEAN
NL	VAN DER MEER
NORASIA	SHARJAH
CR	TOKYO
NIPONICA	
MAKSIM	MIKHAYLOV

【本報記者黃國光十七日電】亞運會委員會主席朴世昌今日宣佈，伊拉克最後決定參加亞運會，並派出一支由一百六十名運動員組成的代表團。伊拉克代表團將於今日啟程前往漢城，參加在亞運村內舉行的晚會慶祝中秋。

【本報記者黃國光十七日電】日本代表團將於今日抵達漢城，參加亞運會。日本代表團成員表示，他們將全力以赴，爭取在預賽中取得好成績，並奪回在長安盃中失去的寶座。

【本報記者黃國光十七日電】中國政府表示，將全力支持台北重返亞奧委會，並參加亞運會。首屆亞運火炬將於今日送往漢城，象徵著亞運會的開幕。

【本報記者黃國光十七日電】亞運會委員會主席朴世昌今日宣佈，伊拉克最後決定參加亞運會，並派出一支由一百六十名運動員組成的代表團。伊拉克代表團將於今日啟程前往漢城，參加在亞運村內舉行的晚會慶祝中秋。

【本報記者黃國光十七日電】日本代表團將於今日抵達漢城，參加亞運會。日本代表團成員表示，他們將全力以赴，爭取在預賽中取得好成績，並奪回在長安盃中失去的寶座。

【本報記者黃國光十七日電】中國政府表示，將全力支持台北重返亞奧委會，並參加亞運會。首屆亞運火炬將於今日送往漢城，象徵著亞運會的開幕。

【本報記者黃國光十七日電】亞運會委員會主席朴世昌今日宣佈，伊拉克最後決定參加亞運會，並派出一支由一百六十名運動員組成的代表團。伊拉克代表團將於今日啟程前往漢城，參加在亞運村內舉行的晚會慶祝中秋。

姓名	國家/地區
KORIGAN	BAY
LUNA	MAERSK
MING	LONGEVITY
NORASIA	SAMANTHA
TANGER	
SEVEN	SEAS BRIDGE
NIKOLAY	GOLOVANSKY
KITANO	MARU
KONOS	PAUSTOVSKI
BENCOMO	
SHA	HE
WISTERIA	HILL
PASEWALK	
LIANG	SHAN
JUTLANDIA	
CAR	STAR
EVER	GENIUS
CONCORD	DAISEN
PRIMORJE	
YIN	HE
QI	MOON
OSAKA	BAY
NIKOLAY	TEKHONOV
EVER	GARDEN
NL	DELFT
BM	TOMAS
BUMINSKI	
MING	COMFORT
EVER	OCEAN
NL	VAN DER MEER
NORASIA	SHARJAH
CR	TOKYO
NIPONICA	
MAKSIM	MIKHAYLOV











[illegible]







# 暨南大學建校八十周年紀念題詞

## 訪四位經濟學者

「經濟學是研究人類行為中與資源分配有關的，並力求達到最善配置的一種學問。」這是訪談四位經濟學者的開場白。四位學者分別是：暨南大學經濟學系教授張元元、暨南大學經濟學系教授張元元、暨南大學經濟學系教授張元元、暨南大學經濟學系教授張元元。

## 訪四位經濟學者

「經濟學是研究人類行為中與資源分配有關的，並力求達到最善配置的一種學問。」這是訪談四位經濟學者的開場白。四位學者分別是：暨南大學經濟學系教授張元元、暨南大學經濟學系教授張元元、暨南大學經濟學系教授張元元、暨南大學經濟學系教授張元元。

## 暨南大學名人選錄

### 病理生物學家李桂杰

李桂杰，廣東省番禺縣人，現任暨南大學病理生物學系教授。他於一九五一年畢業於中國醫藥學院，隨後在蘇聯留學，獲醫學博士學位。回國後，他長期從事病理生物學的研究，在國內外發表多篇論文，並出版專著。

## 暨南大學名人選錄

### 藥理學家羅澤

羅澤，廣東省番禺縣人，現任暨南大學藥理學系教授。他於一九五一年畢業於中國醫藥學院，隨後在蘇聯留學，獲醫學博士學位。回國後，他長期從事藥理學的研究，在國內外發表多篇論文，並出版專著。

## 暨南大學名人選錄

### 醫學博士鄭公道

鄭公道，廣東省番禺縣人，現任暨南大學醫學博士。他於一九五一年畢業於中國醫藥學院，隨後在蘇聯留學，獲醫學博士學位。回國後，他長期從事醫學的研究，在國內外發表多篇論文，並出版專著。

## 朝氣蓬勃的理工學院

暨南大學理工學院，自成立以來，一直秉承「朝氣蓬勃」的宗旨，致力於培養理工科人才。學院設有物理、化學、生物、地質等系，教學設備完善，師資力量雄厚。近年來，學院在教學和科研方面取得了長足的進步，為社會培養了大批優秀人才。

### 暨南大學建校八十周年誌慶

香港中環行區敬賀

（中環行定於一九八七年十一月與暨南大學聯合主辦國際先進科學技術研討會）

聯絡處：香港中環行區敬賀

### 暨南大學建校八十周年誌慶

桃李芬芳

香港中環行區敬賀

聯絡處：香港中環行區敬賀

### 暨南大學建校八十周年誌慶

為國育材

澳門大豐銀行同賀

何厚鏞

### 暨南大學建校八十周年誌慶

恭賀

劉錦慶 致意

### 暨南大學建校八十周年誌慶

江海杰 致意

### 暨南大學建校八十周年誌慶

聲譽遠播

蒙民偉 敬賀

### 中外關係史研究室

本研究室成立於一九八五年，旨在研究中外關係史，促進國際學術交流。研究室設有圖書館、檔案室，並定期舉辦學術講座和研討會。歡迎各界人士踴躍參加。

## 祝賀暨南大學八十周年校慶

馬萬祺	查濟民	曾敏之	霍鑄安	南海縣紅旗地竹廠	暨南大學珠海校友會
費英東	饒不辱	金堯如	張駟祥	東莞市教育局	暨南大學北京校友會
霍英東	高卓雄	張振國	李樹繁	東莞市太平烟花廠	暨南大學上海校友會
王寬誠	唐翔千	譚萬鈞	關亨時	香港大學	暨南大學福州校友會
湯秉達	黃祖芬	溫惜今	何文聰	香港中文大學	暨南大學南京校友會
方善桂	黃振輝	李秀堂	香港大公報	香港浸會學院	暨南大學廈門校友會
王美	蒙民偉	林盛衍	香港文匯報	香港樹仁學院	暨南大學杭州校友會
王廣武	顏同珍	黃真珍	香港新晚報	香港教育工作者聯會	暨南大學貴州校友會
盧觀全	廖恩德	黃文斌	香港新光戲院	香島中學	暨南大學重慶校友會
石景宜	蔡演雄	葉蓮芳	香港長江實業集團有限公司	漢華中學	暨南大學江西校友會
包玉星	戴賀廷	黃華	香港永明裝飾材料有限公司	培僑中學	暨南大學蘇州校友會
孫城曾	戴宗漢	梁智宏	香港益通電子公司	福建中學	暨南大學九江校友會
江海杰	何世柱	蔡鑑清	高要縣地竹烟花工業公司	重生中學	暨南大學福建莆田校友會
李子誦	鄭裕彤	黃鳳娟	香港立明企業有限公司	旺角勞工子弟學校	暨南大學福建永春校友會
李焯	王華生	吳乘河	香港聯宗（九龍）有限公司	暨南大學香港校友會	暨南大學福建泉州校友會
吳炳昌	陶開裕	張澤今	香港金銘聯合有限公司	暨南大學澳門校友會	暨南大學福建漳州校友會
邱成章	何厚鏞	鍾志彬	香港華泰貿易公司	暨南大學新加坡校友會	暨南大學浙江金華校友會
歐陽瀚	曾憲梓	王宋盛	香港東協建材有限公司	暨南大學泰國校友會	暨南大學四川萬縣校友會
招蘭昌	郭得勝	李安臻	香港和得利化工出品公司	暨南大學馬來西亞校友會	暨南大學浙江溫州校友會
趙廣	劉宇新	陳新智	廣州白天鵝賓館	暨南大學廣州校友會	
張中	劉錦慶	張約翰	廣州花園酒店	暨南大學深圳校友會	

### 同敬賀



# 暨南大學建校八十周年紀念 趙樸初題

## 朝氣蓬勃的理工學院

### 訪暨南大學理工學院院長

在暨南大學八十周年紀念之際，我們採訪了理工學院院長。院長在談話中，首先談到了理工學院的歷史。理工學院的前身是廣東大學理工學院，成立於一九二九年。當時，廣東大學校長陳炯明先生，為了培養理工人才，特設了理工學院。理工學院成立後，在陳先生的領導下，不斷發展，成為廣東大學的重要組成部分。一九八二年，理工學院正式更名為暨南大學理工學院。院長表示，理工學院在八十年的發展歷程中，經歷了許多困難和挑戰，但始終堅持以教學為中心，不斷提高教學質量，為社會培養了大批優秀的理工人才。

院長還談到了理工學院的教學和科研情況。理工學院設有物理、化學、生物、地質、環境等系，擁有先進的教學設備和科研儀器。學院積極開展教學改革，不斷提高教學水平。同時，學院也加強了科研工作，在多個領域取得了重要突破。院長表示，理工學院將繼續秉承「勤學、勤思、勤勞、勤儉」的校風，為社會培養更多優秀的理工人才。

## 在新興學科的起步線上

### 訪理工學院生物系教授

在暨南大學理工學院生物系，我們採訪了一位教授。教授在談話中，首先談到了生物學的發展。生物學作為一門新興學科，在過去幾十年中取得了長足的進步。教授表示，生物學的研究不僅可以揭示生命的奧秘，還可以為醫學、農業等領域提供重要的理論支持。教授還談到了生物系的研究情況。生物系擁有先進的實驗設備和優秀的科研團隊，在多個領域開展了深入研究。教授表示，生物系將繼續加強與國際知名學府的學術交流，不斷提高科研水平。

## 個人攝影展覽會

### 暨南大學攝影學會主辦

暨南大學攝影學會為慶祝建校八十周年，特舉辦個人攝影展覽會。展覽會由攝影學會主辦，旨在展示會員的攝影作品，提高攝影水平。展覽會將展出會員在風景、人物、動物等多個領域的攝影作品。展覽會將於近日在暨南大學圖書館舉行，歡迎廣大師生踴躍參觀。

## 珠江三角洲方言

### 穗港聯合調查

由暨南大學社會學系教授主持，穗港聯合調查組對珠江三角洲方言進行了深入調查。調查組通過對不同地區方言的採集和比較，揭示了方言的演變規律。調查結果顯示，珠江三角洲方言具有濃厚的地域特色，與周邊方言既有聯繫又有區別。調查組將根據調查結果，出版相關研究報告，為方言研究提供參考。

祝賀  
暨南大學建校八十周年  
為國育  
澳門大豐銀行  
何厚鏞

祝賀  
暨南大學建校八十周年  
聲譽遠  
蒙民偉 敬賀

課外活動剪影  
暨南大學建校八十周年  
學生旅遊團處處有親人  
（附照片）

祝賀  
暨南大學建校八十周年  
GD 粵海企業(集團)有限公司  
Guangdong Enterprises (Holdings) Limited  
本企業(集團)公司是廣東省各經濟機構及外資企業在香港的總代理  
地址：香港干諾道中74-77號粵海大廈  
電話：5-8529288  
電傳：62103 GDEL HX  
電掛：5620HK  
廣南行有限公司  
粵海土產有限公司  
粵海輕工業品有限公司  
粵海紡織品有限公司  
粵海絲綢有限公司  
粵海五金礦產有限公司  
粵海化工機械有限公司  
粵海工藝品有限公司  
粵海發展有限公司  
粵信有限公司  
粵海運輸有限公司  
廣東(香港)旅遊有限公司  
佛山發展有限公司  
粵東發展有限公司  
廣韶發展有限公司  
西江發展有限公司  
廣惠發展有限公司  
嘉應發展有限公司  
湛興發展有限公司  
茂輝發展有限公司  
南珠企業有限公司  
粵江發展有限公司  
百粵金融財務有限公司  
永發煙草有限公司  
粵海物資有限公司  
廣東(香港)工程顧問有限公司  
華洋工程有限公司  
粵海企業(集團)有限公司工程部  
粵海企業(集團)有限公司進口部  
粵海企業(集團)有限公司農業發展部

祝賀  
暨南大學建校八十周年  
中華造船廠董事局主席  
王華生敬賀

祝賀  
暨南大學建校八十周年  
香港中旅(集團)有限公司  
暨  
香港中國旅行社有限公司  
香港特區華僑城建設指揮部  
香港中旅協記貨運有限公司  
香港中旅經濟開發有限公司  
香港中旅諮詢服務有限公司  
香港中旅酒店管理有限公司  
香港中旅航空服務有限公司  
香港中旅汽車服務有限公司  
香港中旅置業有限公司  
香港中旅建築有限公司  
永達行股份有限公司

祝賀  
暨南大學建校八十周年  
香港中旅(集團)有限公司  
暨  
香港中國旅行社有限公司  
香港特區華僑城建設指揮部  
香港中旅協記貨運有限公司  
香港中旅經濟開發有限公司  
香港中旅諮詢服務有限公司  
香港中旅酒店管理有限公司  
香港中旅航空服務有限公司  
香港中旅汽車服務有限公司  
香港中旅置業有限公司  
香港中旅建築有限公司  
永達行股份有限公司

祝賀  
暨南大學建校八十周年  
香港中旅(集團)有限公司  
暨  
香港中國旅行社有限公司  
香港特區華僑城建設指揮部  
香港中旅協記貨運有限公司  
香港中旅經濟開發有限公司  
香港中旅諮詢服務有限公司  
香港中旅酒店管理有限公司  
香港中旅航空服務有限公司  
香港中旅汽車服務有限公司  
香港中旅置業有限公司  
香港中旅建築有限公司  
永達行股份有限公司



中僑國產百貨有限公司  
敬賀



日參加採排者有關菊英、張惠蘭、張明敏、王明芝、龐文和、日本太三郎、伯體育館舉行，翡翠台現場直播。

[illegible]

成功男位」節目〈汪明荃眼



劉嘉玲擔上言做大牌，能過得去，也算稀罕了。

爲了增加善  
宇、港台靈量減  
作費的開支。張  
指出，節目於一  
日在香港錄影  
行，在此之前剛  
關正傑與

他估計連同門弟  
及贊助商支持，  
總得比去年更高  
款。


香港電台今日播出  
目：下午一時至二時在中  
與爾建康望星頌光華

「壹研隊」和由謝賢、惠英紅等的「名人隊」，他們表演體技，宣傳健康，慰勞港一合作現場廣播。

另一個是動員八時至九時播出九月十四日在九龍公園舉行的反吸煙運動《清流健康與保潔城市》錄音，當晚歸於娛樂之中，訓練者在娛樂節目中接受提高對健康與保潔城市產生的知識。

這類節目，可以與社會結合，讓大眾在娛樂中獲得啟發，提高市民知識與修養而覺悟良多。

▲關正身訂造


 廣福堂  
碎濕  
 俾與陳美玲、應加拿大溫哥華世界博覽會之為她祝慶生日，事前她不知

戴蘊慧讀書煩

五、卅航日職爭結束之  
際，五十年代韓戰、  
七十年代工業發達、  
七十年代股票危機、  
八十年代新市鎮發展  
至八四年基窩之前為

預算門票收入剛抵銷開支。不過，由於張

**日金司儀三缺一**

港台略為改頭換面，可容納近一萬名觀眾，故收益可能有所增長。

可配合節目演這一來會省去不少夜，因為公益金所增長。

國台所採用是中央銀行

圖為金司儀三缺一

不夠鎮定，劉嘉玲認為自己成績只值七十

此公一事後要他解聘  
失場原委。初次被司  
儀便山譚，而且表演  
不夠鎮定，劉嘉玲認  
為自己已成癮只值七十  
分，不過，她覺得做  
司儀十分刺激。

雖然，王祖賢片  
影片獲提名，但能夠  
表，她亦興有榮焉。

出席這些國際

波 展 展 展

保子

保子

「那邊有炸彈事件」，妳怕不怕？」

「不怕呀！我們是爆炸後第二天抵達的，完全感覺不到危險的氣氛。」

「卻原來，王爾賓並非泰山崩於前而不變，不怕爆炸，卻怕坐飛機。」

「我幾個月沒飛機，每次飛到半空，便害怕。」但她

「妳還怕到要嘔吐哩！」

「那邊有炸彈事件」，妳怕不怕？」

「不怕呀！我們是爆炸後第二天抵達的，完全感覺不到危險的氣氛。」

「卻原來，王爾賓並非泰山崩於前而不變，不怕爆炸，卻怕坐飛機。」

「我幾個月沒飛機，每次飛到半空，便害怕。」但她

「妳還怕到要嘔吐哩！」

日本菜，花樣多，所以，卻一年飛到要嘔吐哩！

的時候，她堅定地  
保安定下來的規定

是穿紅衣服，沒有別人可以量度的。她把自己研究室封閉，已困在室內，甚至廢壞的高層對她的決定表懷疑，命令她開門，她也極力拒絕，終於避免浩災超出廠外。

全劇中她是一個最令人喜歡和尊敬的人。

東同

清簡的亞軍卡役

英雄故事用新人

班班擺酒  
慶祝生日

看過此片的觀  
衆在影壇露  
星  
122136  
映場

的心裡而捧  
的力帶著一  
能片也實在  
此片也在是  
較好的，有  
活氣息和內  
以以上兩個  
因爲

**快 樂**

★656148

**今天五天**

逃白  
主角  
角之  
夜復  
兼模  
皇

**招**

夜今快  
場午樂  
早今樂快

一七

一些。立了口牌，有了聲威，過一段時間再拿出重炮，仍有一定的票房。這樣說來有心拍好影片的導演，下功夫就是了，會有好收穫的。

「王祖賢最喜歡吃日本菜，可大快朵頤。」

「店舖鄰鄰，便是全國最大的百貨公司，可以

片只要在戲院當中樹

最長久的。一部戲

片玉 0-6538350

貴公司，可以  
人請入內。  
5-693688  
上座。  
鴻基  
06-5538350

皮手袋，才不  
於活動多，抽  
購物，除了這  
祖賢只買了一  
時，其他手信

美  
大  
丁楚燦

片喜動  
王劇作  
編 陳  
洛美祥伯  
攝拍地

今年  
夜場  
都美

動  
驅狗娘  
豆老情情

[illegible]











